

# DRAUGAS

THE LITHUANIAN WORLD-WIDE DAILY

Kaina 75 c.

PENKTADIENIS - FRIDAY, VASARIO - FEBRUARY 27, 2009

Vol. C Nr. 38

## Prasideda prezidento rinkimų kampanija



Pretendentų būti kandidatais į prezidentus iškilimas baigsis kovo 13 dieną. Scanpix nuotr.

Vilnius, vasario 26 d. (ELTA) – Pirmoji prezidento rinkimų kampanijos diena praėjo sklandžiai, teigia Vyriausiosios rinkimų komisijos (VRK) pirmininkas Zenonas Vaigauskas.

Ketvirtadienį į VRK kreipėsi 7 pretendentai būti kandidatais į prezidentus. Vienas jų, tai yra leidėjas Al-

girdas Pilvelis, pareiškė prieštaraujantis Daliaus Grybauskaitės dalyvavimui rinkimuose ir dokumentų neįteikė. Pasak Z. Vaigausko, visi 6 pretendentai pateikė tvarkingus dokumentus, tad VRK turėtų nesunkiai priimti sprendimus išduoti parašų rinkimų lapus.

„Platesnė diskusija gali kilti ne bent dėl D. Grybauskaitės gyvenamosios vietos, nors ji ir pateikė dokumentus, kurie įrodo, kad ir Briuselyje ji laikoma Lietuvos gyventoja ir mokesčių mokėtoja“, – teigė Z. Vaigauskas.

„Pirmadienį bus išduoti parašų rinkimo lapai, antradienį prasidės jų rinkimo kampanija“, – teigė Z. Vaigauskas.

VRK pirmininko teigimu, tik tas pretendentas, kurį paremia ne mažiau kaip 20 tūkst. Lietuvos Respublikos piliečių, turinčių rinkimų teisę, gali tapti kandidatu. Kiekvienas pilietis gali pasirašyti už tą patį kandidatą tik vieną kartą, bet galima pasirašyti už kelis asmenis. Taip pat yra numatyta, kad duomenis parašų rinkimo lape reikia įrašyti pačiam, jie turi būti

teisingi. „Niekas negali per prievartą spausti pasirašyti ar siūlyti už parašą dovanų“, – teigė Z. Vaigauskas.

VRK vadovas yra sakęs, kad paprastai po parašų rinkimų akcijos lieka apie pusę pretendentų. Ketvirtadienį pareiškinius dokumentus VRK pateikė partijos Tvarka ir teisingumas pirmininko pavaduotojas Valentinas Mazuronis, atsargos brigados generolas Česlovas Jezerškas, Seimo pirmininkas Arūnas Valinskas, Lietuvos valstiečių liaudininkų sąjungos pirmininkė Kazimira Prunskienė, žurnalistas Vytautas Kundrotas ir eurokomisarė D. Grybauskaitė.

Europos Parlamento (EP) narys konservatorius Vytautas Landsbergis teigia, kad D. Grybauskaitei paskelbus, jog varžysis dėl prezidento pareigų, visiems suinteresuotiems rinkimais asmenims padėtis tapo apibrėžtesnė. Pats europarlamentaras dar nėra paskelbęs, ar dalyvaus valstybės vadovo rinkimuose. Jo kandidatūrą kelia kai kurie Tėvynės sąjungos-Lietuvos krikščionių demokratų (TS-LKD) skyriai.

## A. Kubilius iš ES prašo daugiau lėšų

Vilnius, vasario 26 d. (ELTA) – Premjeras Andrius Kubilius Europos Sąjungą (ES) paragino labiau finansuoti skurdesnes Vidurio ir Rytų Europos valstybes.

A. Kubilius, rašo „Reuters“, teigia, kad ES turėtų padidinti bei praplėsti finansavimą iš savo fondų už eurozonos ribų esančioms ir su mo-

kėjimų balanso problemomis susiduriančioms valstybėms narėms. „Vadinamoji vidutinio laikotarpio finansinė pagalba turėtų būti išplėsta ir panaudota ne tik sprendžiant krizines situacijas, bet ir būdams nuo jų apsaugoti. Europos Komisija (EK) turėtų svarstyti tokias galimybes“, – rašoma A. Kubiliaus pareiškime.

ES atstovams išsiųstas elektroninis laiškas buvo atsakas į EK Lietuvos vidutinio laikotarpio fiskalinių planų įvertinimą. EK pateikė teigiamą Lietuvos, Portugalijos ir Italijos finansinių planų įvertinimą, nors pastebėjo, kad dėl neaiškių ekonominių sąlygų šalių planuojami biudžeto deficitai gali būti didesni.



Šeštadienį — priedas Kultūra.

## Nežinia, kokie LB projektai bus remiami

Vilnius, vasario 26 d. (Delfi.lt) – Užsienio Lietuvių Bendruomenės iki praėjusių metų gruodžio mėn. 23 d. Tautinių mažumų ir išeivijos departamentui (TMID) teikė projektus finansinei paramai gauti. Kai kurie iš tų projektų bus pradėti įgyvendinti jau kovo mėnesį, tačiau projektus parašiusios bendruomenės dar nesulaukė TMID patvirtinimo apie suteikiamą arba nesuteikiamą finansinę paramą.

Nesulaukus numatytos paramos reikėtų skubiai susirasti papildomų rėmėjų. Sulauktas neigiamas atsakymas dėl finansavimo yra geriau nei jokie atsakymai – tokiais nuotaikomis šiuo metu dalijosi pakalbinti LB nariai. Nukelta į 6 psl.

## Šiame numeryje:

- Sporto naujienos. Futbolas. Beisbolas. Kovo mėnesio sporto renginiai (p. 2, 9)
- Dviguba pilietybė: kolekcionieriaus aistros auka? (p. 3)
- JAV lietuvių internetinis projektas – netikėta bomba išeiviams! (p. 4, 8)
- JAV LB Padėkos raštas (p. 5)
- Laiškai, nuomonės (p. 5)
- Pinklės (47) (p. 9)
- Kovo 11-ajai – nauja lietuviška opera (p. 10)

Valiutų santykis  
1 USD — 2.72 LT  
1 EUR — 3.45 LT

## Metų vertėjo krėslas – vertėjai iš norvegų kalbos

Vilnius, vasario 26 d. (ELTA) – Lietuvių PEN centras 2008 m. vertėjo krėslą skiria vertėjai Eglei Išganaitytei už itin subtilų norvegų rašytojo Per Petterson romano „Vogti arklius“ vertimą į lietuvių kalbą („Tyto alba“, 2008).

E. Išganaitytė gimė 1969 m. Vilniuje. 1987–1993 m. Vilniaus universitete (VU) studijavo germanų filologiją, Oslo universitete – norvegų kalbą ir literatūrą. Nuo 1994 m. dėsto VU Skandinavistikos centre, ne kartą stažavo Oslo universitete, yra Lietuvos literatūros vertėjų sąjungos narė. Nuo 1995 m. iš norvegų kalbos išvertė 14 knygų, tarp jų – Jostein Gaarder romanus.

Nuo 2001 m. Metų vertėjo krėslas teikiamas už praėjusiais metais išleistą geriausią grožinės literatūros ir meninės eseistikos knygos vertimą į lietuvių kalbą. Premijos laureatais anksčiau yra tapę vertėjai Almis Grybauskas, Laimantas Jonušys, Diana Bučiūtė, Antanas Gailius, Leonas Petravičius, Aida Krilavičienė, Linas



Vertėja Eglė Išganaitytė. ELTOS nuotr.

Rybelis ir Danguolė Žalytė.

Lietuvių PEN centras, įkurtas 1989 m., yra Tarptautinio PEN klubo narys. Lietuvių PEN centras kasmet organizuoja tarptautinį literatūros festivalį „Poetinis Druskininkų ruduo“. Šiuo metu Lietuvių PEN centro prezidentas yra Almantas Samalavičius.

PERIODICALS

NEWSPAPER - DO NOT DELAY - Date Mailed 02-26-09

DRAUGAS

4545 WEST 63rd STREET • CHICAGO, ILLINOIS 60629

TEL.: 773-585-9500 • FAX: 773-585-8284 • WWW.DRAUGAS.ORG



# DVIGUBA PILIETYBĖ: KOLEKCIONIERIAUS AISTROS AUKA?

KESTUTIS GIRNIUS

Prezidento sudaryta darbo grupė išjudino dvigubos pilietybės klausimą, nors daugelis žmonių nepatenkinti jos siūlymu. Vieniems grupės išvados toliau įteisina prigimtinės teisės į pilietybę atėmimą, kiti piktinasi, kad pilietybę lengva ranka suteikiama kolekcionieriams ir „netikriems“ patriotams.

Dėmesio verti du konkretūs darbo grupės pasiūlymai. Pirma, kad visi Lietuvos piliečiai, kurie iš Lietuvos buvo išstremti ar išvyko nuo 1919 iki 1990 metų kovo 11 dienos, ir jų palikuonys išlaiko Lietuvos pilietybę. Antra, kad nors asmenys, palikę Lietuvą po 1990 kovo 11 dienos ir pasirinkę kitos šalies pilietybę, netenka Lietuvos pilietybės, užsienyje gimę jų vaikai išlaiko teisę turėti Lietuvos ir kitos valstybės pilietybę.

Kitas momentas yra svarbesnis. Darbo grupė atsiribojo nuo ydingo 2006 metų Konstitucinio Teismo (KT) nutarimo dėl dvigubos pilietybės. Tada KT pripažino, kad Konstitucija leidžia įstatymu nustatyti vienos pilietybės principo išimtis – tuos „atskirus atvejus“, kai Lietuvos Respublikos pilietis gali būti kartu ir kitos valstybės pilietis. KT teigė, kad tie atskiri atvejai turi būti „itin reti“. KT aiškinimas, kad Konstitucijoje minimi „atskiri atvejai“ reiškia „itin retus“ atvejus, iškreipė žodžio „atskiri“ prasmę ir prieštaravo 1969 metų Vienos konvencijos dėl sutarties teisės 31 (1) straipsnio nuostatai, kad, interpretuojant sutartį, reikia žodžiams suteikti jų „įprastinę reikšmę“. Konvencijos nuostata, be abejo, galioja interpretuojant šalies įstatymus.

Prezidento darbo grupė nurodo, kad Konstitucijoje nurodytų atskirų atvejų negali „būti itin daug“ ir įstatymais dvigubos pilietybės negalima paversti „labai paplitusiu reiškiniu“. Ši interpretacija smarkiai praplečia dvigubos pilietybės suteikimo lauką. Nors dviguba pilietybė negali tapti labai paplitusiu reiškiniu, ji nebeturi būti suteikiama tik itin retais atvejais.

Darbo grupė yra darbo grupė. Jos pasiūlymai taps tikrove, tik jei Seimas priims atitinkamą įstatymą, o KT nepavadins jo nekonstituciniu. Bet siūlymai neliks be atgarsio.

Darbo grupės narių daugumą sudarė Egidijaus Kūrio ir jo aplinkos žmonės, tad buvo nuogaustaujama, kad ji akelai ir atkakliai gins KT nutarimą, kaip darė 2007 metais premjero Gedimino Kirkilo paskirta darbo grupė, kuriai vadovavo Egidijus Jarašiūnas. Ji pasiūlė kitos šalies pilietybę turintiems lietuviams suteikti tai, ką ji vadino „ypatingo ryšio su Lietuva statusu“. Kalbos apie specialų statusą buvo gėdingas ir išėivius žeminantis akių dūmimas, nes Konstitucija tokį statusą seniai suteikė lietuviams 32 straipsniu, kur pažymima, kad „kiekvienas lietuvis gali apsigyventi Lietuvoje“. Po kelių savaičių niekas, net ir darbo grupės nariai, nebekalbėjo apie šį bevertį ypatingą statusą.

Prezidento darbo grupės siūlymai nebus ir negali būti paskutinis žodis dėl dvigubos pilietybės. Lemiamą žodį turi tarti Lietuvos piliečiai, ne teismai ir teisėjai, kurie gali nustatyti tik plačius priimtino

sprendimo parametrus. Nusigręžimas nuo dirbtinai riboto dvigubos pilietybės supratimo sveikintinas ir dėl to, kad rodo, jog daugiau teisininkų pradeda išsąmoninti, kad Seimas, o ne KT turi leisti įstatymus, kad jau laikas KT liautis viršyti kitos valdžios galias ir prerogatyvas.

Darbo grupės siūlymai sulaukė kritikos. Jie esą nesuderinami su „prigimtinė teise“ į pilietybę. Bet prigimtinės teisės sąvoka yra slidi, filosofai nesutaria dėl jos turinio ir pateisinimo. Kiekvienu atveju ši teisė yra įstatymiškai reguliuojama ir skirtingos šalys skirtingai tai daro. JAV pilietybė įgyjama pagal *ius soli* principą, taigi ją gauna visi, gimę jos teritorijoje, neatsižvelgiant į tėvų tautinę kilmę. Vokietijoje galioja *ius sanguinis*, tai yra, pilietybė suteikiama piliečių vaikams. Jauniausias mūsų vaikas gimė Vokietijoje. Registravimo biure man buvo aiškiai pasakyta, kad jis negali būti Vokietijos pilietis.

Daugumos šalių pilietybės įstatymai nurodo pilietybės netekimo sąlygas, dažnai dėl tėvynės išdavimo, tarnavimo prieš ginkluotose pajėgose. Sąjungininko pilietybės įgijimo negalima lyginti su tikra išdavyste. Bet jei įstatymai nurodo pilietybės netekimo sąlygas, pripažįstama, kad teisę į pilietybę reguliuoja įstatymai. Tuo atveju negalima teigti, jog teisė yra prigimtinė ir neliečiama.

Daugelis lietuvių nepritaria dvigubai pilietybei. Esą Lietuva kuriama Lietuvoje, tik Lietuvoje gyvenantieji gali visapusiškai dalyvauti šiame procese. Už Lietuvos ribų gyvenantys lietuvių yra proceso stebėtojai, ne visateisiai dalyviai, tad neturi teisės į pilietybę. Vieni net aiškina, kad išvykdamas iš Lietuvos teritorijos žmogus ne tik palieka Lietuvą, bet jos atsisako, gal net išduoda. Tie patys, kurie piktinasi, jog Valdas Adamkus vasario mėnesį atostogauja Meksikoje, o ne Palangoje ar Šančiuose.

Tautos skaistybės gynėjai nėra pirmieji, kurie perša šias nuostatas. Okupacijos metais kompartija buvo pagrindinis teritorinio patriotizmo šauklis. Tarybų Lietuva esą buvo tikroji Lietuva, už jos ribų gyvenantys lietuvių buvo atskalūnai, svetimoms jėgoms parsidavę išdavikai. Maskvos diktuojamos nuostatos buvo nuoseklios. LTSR buvo TSRS provincija, vienintelė pilietybė buvo tarybinė, kapitalistinių šalių gyventojai priklausė prieš stovyklai, tad negalėjo būti piliečiai.

Priekaištaujama 1944 metais pasitraukusiems lietuviams, kad jie pabėgo, nekūrė Lietuvos, priėmė kitų šalių pilietybę. Patogiai užmirštama, kad daugelis likusiųjų susitaikė su okupacija, labiau rūpinosi savo karjera negu Lietuva, tapo entuziastingais didžiosios tėvynės rėmėjais.

Daugiau priekaištaujama naujiesiems emigrantams, kurie dėl patogesnio gyvenimo esą nusigręžė nuo Lietuvos ir suskubo gauti kitos šalies pilietybę. Ir šiuo atveju perdėm pamokslaujama.

Pilietybės klausimas per svarbus, kad diskusijos būtų vedamos šūkių ir priekaištų lygmeniu. Galima viltis, kad darbo grupės pasiūlymai bus paskata rimtesniems svarstymams. O prezidentas gal teiks jiems vadovauti.

Alfa.lt



## Genocidas arba tautžudystė

VYTAUTAS V. LANDSBERGIS

Tarptautinių žodžių žodynas aiškina, kad genocidas – tai tautos arba jos dalies naikinimas rasiniais, nacionalistiniais, religiniais ar kt. motyvais. Lietuviškas „genocido“ atitikmuo būtų tautžudystė. Įdomi paaiškinimo vieta – „ar kt. motyvais“. Kokie dar gali būti ir kt. naikinimo motyvai? Gal politiniai, finansiniai, seksualiniai?... Jei esi kokios nors tradicinės lietuviškos partijos narys, tai natūralu, jog džiaugiesi, kai kitai partijai nesiseks. Netgi ko gero (t.y., ko blogo) rūpinsies, „padėsi“ jai, kad kuo labiau nesisektų. Tai natūrali tautžudiška lietuviška politika.

Jei esi kokios nors tradicinės alkoholi gaminančios ar juo prekiaujančios įmonės vadovas, tai natūralu, jog tau rūpės kuo didesnis geriančiųjų (alkoholikų) skaičius. Ir rinkimuose remsi tik tuos politikus, kurie tavo verslą palaikys, sudarys geresnes sąlygas šio pobūdžio tautžudystei.

(Idėja fix: O ką jei Gintaro Beresnevičiaus našlė paduotų į teismą „Kalnapilį“ už vyro ir maitintojo nužudymą? Juk, berods, alų a.a. Gintaras paskutinį kartą „Suokalbyje“ ragavo. Brazilijoje neseniai nuskambėjo teismas, kai nuo plaučių vėžio mirusio vyro žmona padavė į teismą cigarečių gamintoją ir laimėjo nemažą sumą už vyro nužudymą.)

Kokie dar kt. naikinimo motyvai?

Jei esi kokios nors netradicinės orientacijos veikėjas, normalu, kad tavo erzinis normalių orientacijų žmonės. Ir turėdamas savo rankose kokią nors įtakingą leidinį, natūralu, kad stengiesi iškreipti jos skaitytojų orientaciją. Nekalbėsi ir nereklamuos gi šeimyninių vertybių ar gražių, pagarbių santykių tarp vyro ir moters.

Teigiama, jog egzistuoja trys pagrindinės karų (tautžudystės) rūšys: ginklų karas, informacinis karas ir genetinis karas.

Pirmasis porūšis (ginklais, trėmimais, psichiatrijos ligoninėmis) – pats primityviausias, grubiausias ir akivaizdžiausias tautžudystės metodas, kurį mūsų tauta XX amžiuje patyrė net kelis kartus: du karai, okupacija, pokaris, tremtys.

Tačiau tautžudystė vykdoma ir kitais, žymiai subtilesniais būdais – iškreipiant psichiką, paverčiant žmogų biorobotu, sunaikinant jo sveikatą. Įvarant neurozes, depresijas, auginant savižudybių skaičių, reklamuojant jas filmais, teatrais ir kitomis meninėmis priemonėmis. Propaguojant jėgos ir mirties kultą. Skatinant alkoholizmą, kaip vienintelį linksminimosi būdą šioj ašarų pakalnėj („geriausia, ką turime!“).

Šis tautžudystės būdas nematomas, užtat labai populiarus, kadangi nesukelia pasipriešinimo. Dažnai netgi sukelia malonumą: krepšinio šalies alus siūlo jums maloniai nusizudyti! Smagus ir greito! Iki greito...

Tai vadinama genetiniu karu, kuris per porą smagiai pageriančių kartų iškreipia žmogaus gebėjimą džiaugtis. Vietoj to atsiranda pastovaus nepasitenkinimo būseną, lydima agresijos prieš aplinkinius ir prieš save. Kas kaltas? Negi įvardysi save ar savo „linksmi“ gyvenusius gimdytojus? Visad patogiau rasti atpirkimo ožį. O čia jau „bambaliams“ iš paskos ateina ir žiniasklaida.

Ar vyksta Lietuvoje trečioji tautžudystės forma – informacinis genocidas? Jeigu taip, kas jį vykdo ir kodėl? Ar įmanoma sustabdyti (nuteisti) šio genocido vykdytojus?

Informacinė tautžudystė – tai žmogaus psichikos iškreipimas stresais, padarant jį priklausomą nuo neigiamų, primityvių emocijų, kurias sukuria gandai, melas, nuolat galvon kalamos blogos, beviltiškos žinios. Mirties scenų aprašymas su nuotraukomis. Pasityčiojimo ir pažėminimo intonacija.

Britų žurnalistų etika grindžiama teiginiu, kad spaudoje negalima skelbti neigiamos žinios, kol: a) nėra rastas jos išsprendimo būdas; b) žurnalistas negali pats pasiūlyti bent kelių problemos sprendimo variantų. Ten, matyt, nenorima, kad visuomenė nusiviltų, nebematydama išėities. Nusivylęs žmogus atbunka, degradoja, tik retas imasi ieškoti išėities.

Neseniai viešai paskelbti apklausų duomenys, kur Lietuvos žmonės atsakė į klausimą: kodėl bėgama iš Lietuvos. Pasirodė, jog ne dėl mažų atlyginimų, o dėl nepakantumo atmosferos, dėl chamizmo ir agresijos, tvyrančios ore, politikų santykiuose, žiniasklaidoje. Dėl nepagarbos teismuose, policijoje. Taigi – ir čia labai akivaizdi tautžudystės forma.

Ar turime būdų, kurie neleistų susinaikinti? Ar turime politikų, kurie rodytų pagarbą, kurie bent jau patys negertų? Ar turime verslininkų, kuriems rūpėtų sveika ir darni Lietuva po šimto metų?

Ar yra būdas, kuris teiktų vilties, jog išbrisis? Gal tas būdas – tikslo išsikėlimas. Juk ir alkoholikas meta gerti, kai „užsikaifuoja“ nuo ko nors kito, nuo kokio nors smagus ir prasmingo užsiėmimo.

Koks Lietuvos Valstybės tikslas? Būtų smagu išgirsti Arūno Valinsko, Algirdo Brazausko, Gedimino Kirkilo, Juozo Bačkio, Dalios Grybauskaitės, Vytauto Landsbergio, Gedvydo Vainausko, Vito Tomkaus, Raimundo Valatkos, Rolando Pakso, Artūro Zuoko, Žilvino Marcinkevičiaus, Broniaus Lubio, Dariaus Mockaus ir kitų pamąstymus šia tema. O ką, jei jie imtų ir netyčia susitartų?! Beliktų suderinti taktinių veiksmų planą ir – pirmyn.

# JAV lietuvių internetinis projektas – netikėta bomba išeiviams!

## RAIMUNDAS MARIUS LAPAS

Projektas, pasirodęs internete vasario 16 d. išvakarėse, per nepilnas dvi savaites sukėlė ir neapsakytą susidomėjimą, ir tam tikrą nepasitenkinimą. Kalbame apie 30 minučių trukmės vaizdų ir muzikos montažą (filmą jo negalima pavadinti) „Kelias į laisvę: Lietuva“, kurio autorius – Amerikoje gimęs, daugeliui pažįstamas Darius Udrys, buvęs ilgametis „Laisvosios Europos“ lietuviškų laidų tarnybos Prahoje narys, šiuo metu Darius dirba Pilietinio švietimo centro plėtos vadybininku California valstijoje.

Darių pažįstu nuo 1991-tųjų. Aš jį gerbiu, kaip ir kitus savo kartos lietuvių patriotus – Jolitą ir Petrą Kisielių, Arvydą Žygą, Liną Sidrį, Eglę Juodvalkę, Gintę Damušytę, Liną Kojelį, Edį ir Antaną Razmas, velionį Edvardą Tuskenį ir kitus. Tas sąrašas nėra labai ilgas, nes ne visi galėjo atlaikyti socialinių spaudimų ir skirtingų nuomonių „frontą“. Todėl sakau: „Gerbkime mūsų jaunimą! Nesmerkime, jeigu jų nuomonė skiriasi nuo Jūsų. Jie turi lygiai tokias pačias teises ieškoti tiesos ir daryti klaidas, kaip jų tėvai bei seneliai.“

Sužinojęs apie Dariaus projektą, norėjau jį pakalbinti, kad kuo daugiau „Draugo“ dienraščio skaitytojų sužinotų apie šį montažą, kuris, autorius žodžiais, buvo pagimdytas per 70 kantraus ir intensyvaus redagavimo valandų.

**– Dariau, Tavo vaizdų ir muzikos montažo „Kelias į laisvę: Lietuva“ parengimas turėjo užimti nemažai laiko ir pareikalauti daug pastangų. Nuorodą į jį išplatines internetu, jau susilaukė per 4,900 žiūrovų. Tai išpūdingas skaičius. Galimas daiktas, kad Tavo filmą pamatys daugiau žmonių, nei visose JAV vietovėse šiemet apsilankė Vasario 16-osios minėjimuose. Vieni sveikina Tavo ryžtą ir kūrybą, kiti atsiliepia kritiškai, klausia, kodėl rodai vieną, nerodai kito... Ar pats esi patenkintas reakcija ir rezultatu?**

– Didžioji atsiliepiamų dauguma – tiek iš Lietuvos, tiek iš Amerikos lietuvių ir kitų – labai teigiama. Atsižvelgiant į tai, jog „Kelias į laisvę“, kaip jau kitiems leidiniams pabrėžiau, yra tik asmenišką, eksperimentinį kūrinį, skirtą parodymui, jog Vasario 16-ąją galima paminėti įdomiu ir įkvėpiančiu būdu, mane nepaprastai džiugina žmonių susidomėjimas ir reakcijos. Beveik kasdien gatau žinutę nuo naujų žiūrovų. Turbūt labiausiai mane jaudina, kai žmonės prisipažįsta, kad „Kelias į laisvę“ juos ne tik painformavo, bet ir sužadino. Pacituosiu vieną: „Dariau, ačiū, kad šį klipą sukūrei ir su mumis pasidalinai; tik ką su vyru pasižiūrėjome. Koks puikus būdas paminėti Vasario šešioliktąją! Patyriau tiek visokių jausmų – jaudulį, skausmą, prisimenant smurtinę istoriją, ir naują įkvėpimą ‘dirbti tėvynei’.“

Kai kam montažas priminė, kur jie buvo tuo metu, kai, pvz., pirmąsias Lietuvoje per 50 metų tūkstančiai žmonių į viešą renginį išdrįso atsinešti trispalves arba kai pabaltijiečiai sukūrė gyvą grandinę per Lietuvą,

Latviją ir Estiją, reikalaudami panaikinti Molotovo-Ribbentropo pakto pasekmes, arba kai sovietai puolė Parlamentą ir Radijo bei televizijos pastatus. Kiti dėkoja, nes kai ko nežinojo apie įvykius, kurie apžvelgiami.

**– Pirmasis montažo kadras: 1792 m. Rusijos imperijos kariuomenė įsiveržia į Lietuvos ir Lenkijos Respubliką. Ar iš tikrųjų galima teigti, kad Lietuvos kelias į laisvę prasidėjo tik nuo LDK padalinimo?**

– Žinoma, kad tai ne pradžia. Bet tai svarbus momentas – Lietuva netenka valstybingumo. Tame laikotarpyje taip pat išvelgiu liūdną analogiją tam, kas įvyko 1939–1940 metais, kai Lietuvos valstybininkai, nesėkmingai stengdamiesi pasinaudoti kaimyninių valstybių siūloma „pagalba“, įveda Lietuvą tiesiai į slobino nasrus.

**– Ką turi omeny?**

– Turiu omeny Targovicės konfederaciją – lietuvių ir lenkų magnatus, kurie pasikvietė į „pagalbą“ Rusijos imperatorei Kotrynai II, siekdami apginti savo privilegijas nuo tų, kas suprato, jog Respublikai reikia naujos konstitucijos su stipresne centrine valdžia, panašiai, kaip tada JAV priimta nauja, t. y., dabartinė konstitucija. Žinoma, naujoji Respublikos konstitucija buvo dilema LDK didikams, kuriems rūpėjo Lietuvos politinė tapatybė, nes valdžios centralizacija būtų sumažinusi Lietuvos, kaip politinio vieneto, reikšmę. Tačiau sprendimas kreiptis į Rusiją buvo neapdairus.

**– Kažkodėl labai norėjosi matyti nors vieną pastabą, jog Tadas Kosciuszka – ne tik aršus kovotojas už Lietuvos ir Lenkijos, bet ir JAV laisvę?**

– Taip. Tadas Kosciuszka buvo nuostabi asmenybė, kuri verta daug didesnio dėmesio, nei jam suteikiama. Vien apie jį ir jo garbingą pasiaukojimą laisvei galima būtų pasakoti daugybę įdomių istorijų.

**– Šiemet mes švenčiame Lietuvos 1000-metį, o Tavo montaže iš istorinio konteksto iškrenta per 700 metų. Kodėl?**

– Manau, galima būtų parengti ir tūkstantmečio šventei tinkamą montažą. Bet mano montažo tikslas buvo paminėti būtent Vasario 16-ąją, o ši data įgyja reikšmę tik 1918 metais.

**– Ekrane prabėga žinomų XIX a. tautos atgimimo herojų portretai: Žemaitė, Basanavičius, Maironis, Baranauskas... Kitas paklaustų, kodėl jie, o ne kiti?**

– XIX a. gausus lietuviškais herojais, kuriuos vertėtų įtraukti į kiekvieną herojų sąrašą – pradedant sukilėliais ir lituanistais, baigiant tautiškumą ir dvasinį atgimimą puoselėjusiais publicistais, dvasininkais, knygnešiais. Tačiau šis kūrinys nėra sąrašas. Apskritai, šventinę kalbą arba vaizdinį montažą paversti sąrašu yra puikus būdas žmones atbaidyti. Kartais bandydami viską susakyti – visas pavardes, visus įvykius ir faktus – pamirštame arba pritrūksta laiko papasakoti, kodėl tai svarbu ar įdomu.

1972 m. Michigan valstijoje gimęs politologas dr. DARIUS UDRYS drįsta atvirai pasakyti tai, ką galvoja. Mūsų tėvai ir seneliai, Antrojo pasaulinio karo metu pabėgę nuo raudonojo teroro, įsikūrė tokioje šalyje, kurioje galėjo nevaržomai reikšti savo mintis. Demokratijos principai tvirtai įaugę mumyse, pokario metais gimusiuose JAV, kaip, beje, ir lietuviškas patriotiškumas. Tai kodėl reikia žengti atgal? Įsijunkite Dariaus muzikinį vaizdų rinkinį: „Kelias į laisvę: Lietuva“ ir pažiūrėkite jį blaiviai ir be pykčio. Lietuviškas variantas: <http://blip.tv/file/17770829>, angliškąs – <http://blip.tv/file/1772859>.



## Kelias į laisvę

2009 m. vasario 16 d.

*For what avail the plough or sail,  
Or land or life, if freedom fail?*

*- Ralph Waldo Emerson*

**– Gan romantiškai Tavo pasirinktuose kadruose nuspalvina ma Nepriklausoma Lietuva, ypač po 1930-tųjų. Bene vienintelis juodesnis „kadras“ – Susisiekiimo kelionės biuro Kaune nuotrauka. Ji primena, kad 1926–1928 m. buvo gan didelė imigracija į Pietų Ameriką. Deja, mūsų lietuvičiai nerado „laisvės“ tenyškčiuose tabako ūkiuose...**

– Tai parodo, jog ne visiems Lietuvoje buvo gerai ir, panašiai kaip šiandien, kai kurie pasirinko ieškoti galimybių svetur.

**– Gal kiek ironiškai čia nuskamba 1933 m. Antano Šabaniausko tango „Žavingos akys“? Argi buvo lietuvių tautai tuomet viskas „žavinga“?**

– Aišku, kad nebuvo. Bet tai daina ne apie tautą, o apie meilę. Augdamas klausydavau tėvo, bedainuojančio tarpukario dainininkų Šabaniausko ir Danieliaus Dolskio „hitus.“ Pagalvojau, jog šios dainos, be abejo, primins tiems, kas tais laikais gyveno apie tuos laikus, apie tų laikų draugystes, meilę, svajones, viltis. O tiems, kam neprimins, galbūt, leis nors truputį pajauti tų laikų dvasią.

**– Ne paslaptis, kai kuriems žiūrovams užkliuvo vaizdai iš Antrojo pasaulinio karo laikotarpio. Vienas jų kruopščiai suskaičiavo: pirmosios žudynės ir trėmimas į Sibirą – 11 kadruose, pokario partizanų rezistencija – 8 kadruose, antrieji trėmimai ir represijos užsitarnavo „tik tris, gan kuklius kadrus“, o vokiečių**

**nacistų organizuotoms žydų tautos naikimui skirta „net 17“?**

– Man net nekilo mintis taip matematiškai savo filmą analizuoti. Įdomu, kodėl komentatorius taip apsėstas šio klausimo, kad net skaičiuoja kadrus. Tai buvo epochinis Lietuvos istorijos įvykis, kuris, mano nuomone, dar nebuvo tinkamai viešai aptartas nei Lietuvoje, nei jos išeivijoje. Kad kai kurie asmenys taip jautriai reaguoja į istorinius faktus rodo, jog esame vis dar linkę juos neigti arba menkinti jų reikšmę.

**– Didžiausia nuoskauda žiūrovams, kurie apsilanko Tavo svetainėje (tik kažkodėl bijo pasisakyti ten pat, o slaptai, už akių el. paštu privačių žmonių būrelyje aptarinėja) – jau savotiškai tapusios „legendinėmis“ „Lietūkių“ garažo žudynių nuotraukos. Kai kas mano, kad šios nuotraukos Tavo montažą „sugadina“, nes, anot jų, „Lietūkių“ garažo žudynių dalyvių tapatybės nepavyko nustatyti, o Tavo montaže tvirtinama, kad tai – lietuvių gaujos. Ir tos nuotraukos esą kitų naudojamos, siekiant įrodyti, kad prieš žydus nusi-kalto visa lietuvių tauta?**

– Man parašė jau keliasdešimt žmonių. Tik vienas man kažką panašaus parašė. Kiti man rašo kaip tik priešingai: kad būtina pažinti ir tamsiuosius savo istorijos momentus, suprasti padarytas klaidas bei nusikaltimus ir užjausti visus nukentėjusius Lietuvos žmones. Beje, rimti istorikai neabejoja, kad „Lietūkių“ garažo žudynėse dalyvavo lietuviai.

**Nukelta į 8 psl.**

## JAV LIETUVIŲ BENDRUOMENĖ



## JAV Lietuvių Bendruomenės Padėkos raštas

**SIGITA ŠIMKUVIENĖ-ROSEN**  
JAV LB Krašto valdybos  
vicepirmininkė,  
atsakinga už apylinkes

JAV Lietuvių Bendruomenė (JAV LB) greitai skaičiuos savo šešiasdešimtą gimtadienį. Per tuos kelis dešimtmečius jos veikla labai išsiplėtė ir praturtėjo. LB veiklos varomoji jėga yra žmonės, kurie nesavanaudiškai aukojasi lietuviškai veiklai, visas savo jėgas ir gyvenimą skiria lietuviybės išsaugojimui ir stiprinimui čia, Amerikoje. Gražią tradiciją įvedė JAV LB Krašto valdyba, norėdama pagerbti visuomenininkus Padėkos raštu, pasirašytu JAV LB Krašto valdybos pirmininko.

Dar a. a. Vaivos Vėbraitės vadovaujama valdyba (2003–2006 m.) priėmė tokią nutarimą. Vyto Maciūno – dabar einančio JAV LB Krašto valdybos pirmininko pareigas – valdyba nutarė pratęsti Padėkos raštų įteikimą nusipelnusiems JAV LB veikėjams.

Per tuos keletą metų Padėkos raštu yra apdovanoti keliolika tikrai nusipelnusių veikėjų iš įvairių LB apylinkių. Tarp jų Florida apygardos veikėjai – Vida Meiluvienė, Angelė Karnienė, Albertas Šalčius, Alfonsas Nakas; Connecticut lietuviai a. a. kunigas Jonas Rikteraitis, a. a. Alfonsas Dzikas, Dalia Dzikienė, Zenonas Merkevičius, Juozas ir Elzbieta Liūdžiai; Bostono apygardos – Gintaras Čepas, Henrikas Čepas, Aidas Kupčinskis, Gita Kupčinskienė, Daiva Navickienė, Aldona Kairienė, prelatas Albertas Kontautas; čekagiškė šokių mokytoja Rasa Poskočimienė ir kiti.

Apylinkės valdyba, norėdama pagerbti savo apylinkės narį Padėkos raštu, turi kreiptis į JAV LB Krašto valdybos pirmininką su prašymu. Prašyme turi būti išsamiai parašyta apie asmenį, rekomenduojamą apdovanoti, bei jo veiklą.

LB apylinkės ruošia daug ir įvairių renginių. Būtų labai prasminga ir gražu, kad jos nepamirštų savo pasiukojančių narių, be kurių apylinkės veikla nebūtų tokia turininga ir pilna. Dauguma veikėjų jau yra garbingo amžiaus, tad būtų prasminga juos įvertinti už jų ilgametę lietuvišką visuomeninę veiklą.

Trumpai noriu aprašyti du nuoširdžius lietuvių veikėjus, gavusius Padėkos raštą praėjusiais 2008 metais.

\* \* \*

Praėjusį rudenį, spalio mėnesį, savo kunigavimo šešiasdešimtmetį atšventė prelatas Albertas Kontautas. Tad šio garbingo jubiliejaus proga, Bostono apylinkės valdybos sumanymu, jam buvo įteiktas JAV LB Krašto valdybos Padėkos raštas. Taip mielam prelatui buvo atsidėkota už jo nepaprastą nuoširdumą remiant LB veiklą, puoselėjant tvirtas

dvasines lietuviškas tradicijas. Manau, kad galėtume ant pirštų suskaičiuoti, kiek tokių dvasininkų, kaip gerb. prelatas, turi lietuviškos parapijos. Tiesiog pasisekė bostoniškiams!

Prelatas gimė ir augo Pietų Bostone. Toje pačioje Šv. Petro bažnyčioje buvo pakrikštytas ir išventintas į kunigus. Nuo mažų dienų mažasis Albertas augo lietuviškoje aplinkoje, tad jam visada svarbu buvo parapijos žmonės, jų džiaugsmas ir rūpesčiai. Prieš keletą metų, kai grėsė bažnyčios uždarymas, prelatas su bažnyčios komitetu drąsiai pasisakė prieš jos uždarymą, palaikė kleboną Stepą Žuką ir visus parapijiečius. Prelatas yra vienas iš aktyviausių „Kunigų vienybės“ organizacijos veikėjų. Dar ir dabar, sulaukęs garbingo amžiaus, jis skuba pavaduoti, pagelbėti, reikalui esant, kitų parapijų kunigams, aukojantiems Mišias, jiems išvykus. Nebodamas gruodžio sniego audros, jis sutiko ir atvyko (Jono Limanto padedamas) į a. a. Vaivos Vėbraitės šermenis, aukojosi šv. Mišias už ją. Connecticut lietuviai už tai labai jam dėkingi!

\* \* \*

Trumpai norėčiau papasakoti dar vieną LB veikėją iš Connecticut. Tai – Cathy Salka. Ji savo, New Britain LB apylinkės, valdybos sprendimu gavo Padėkos raštą praėjusį rudenį, per apylinkės suruoštą „Rudens vakarą“.

Gimusi ir augusi New Britain lietuvių šeimoje Cathy nuo mažens dalyvavo lietuviškoje veikloje. Jos tėvai gimė čia, Amerikoje, bet seneliai yra atvykę iš Lietuvos, nuo Žemaitijos, Metelių ežero, dar prieš Pirmąjį pasaulinį karą. Cathy mena močiutes dainuotas lietuviškas lopšines. Visą meilę Lietuvai ji paveldėjo iš mamos, kurios gyvenimo kredo buvo „Geriau duoti, negu imti“.

Šiuo šūkiu vadovaujasi ir Cathy Salka. Ji suspėja visur: yra LB New Britain apylinkės išdininkė, priklauso Lietuvos Vyčių 6–ai kuopai ir ten eina išdininkės pareigas. Salka yra labai svarbus žmogus lietuviškoje Šv. Andriejaus parapijoje – ji bažnyčios komiteto narė. Visą laiką Cathy gražiai bendradarbiavo su a. a. kunigu Jonu Rikteraičiu, jam susirgus jį globojo. Cathy Salka – viena iš pagrindinių „Šiluvos 400 metų jubiliejaus“ paminėjimo organizatorių Connecticut.

New Britain apylinkė džiaugiasi, kad jos narė Cathy Salka visada suranda laiko viskam, nepaisant atsakingų pareigų darbe – ji dirba banke viceprezidente.

Manau, kad šis trumpas straipsnis primins Lietuvių Bendruomenės apylinkių valdyboms nepamiršti savo ilgamečių narių, įvertinti jų nuoširdų ir ilgametį triušą lietuviybės labui.

Informacija pasiteirauti:  
**ssimkute@comcast.net**  
arba tel: (203) 773-1257 (n.)

## Laiškai, nuomonės, komentarai



Rašykite mums el. pašto adresais: [redakcija@draugas.org](mailto:redakcija@draugas.org)  
[dalia.cidzikaite@gmail.com](mailto:dalia.cidzikaite@gmail.com)

## DAR DĖL LAPO STRAIPSNIO IR K. PETRAUSKO

Atrodo, kad Raimundo Mariaus Lapo straipsnis apie Kiprą Petrauską, „Mėlynose viršūnėse...“ („Draugas“, 2009.01.10) sukėlė audrėlę arbatos puodelyje, kurią dar labiau „įsiūbavo“ Stasė E. Semėnienė savo rašiniu „Kipro Petrausko paveldas mums“ (Nuomonė, „Draugas“, 2009.01.23), išliedama jame savo nusivylimą Lapo straipsniu, kurio antiras puslapis „nieko neduoda, absoliučiai nieko naujo neatskleidžia. Tai tik nuobodūs ilgiausi susirašinėjimai... (ir dar angliškai?!), kurie išsiskleidė kaip muilo burbulai, nedavė jokio rezultato.“

Jei savo akimis regėjusiai ir ausimis girdėjusiai Kiprą Petrauską autorei Lapo straipsnis sukėlė nuobodulį, tai man jis pasirodė turtingas žinomis. Jame Lapas smulkmeniškai ir svarbiausia, autentiška dokumentacija įdomiai nušviečia įvairius Kipro Petrausko muzikinio gyvenimo mažai žinomus laikotarpius, nenugrimzdamas jausmingose svajonėse. Tuos duomenis vadinti „iš archyvo ištrauktomis žiniomis“ yra juokinga. O kur pati gerb. Semėnienė rado savo straipsnyje pabertas, gerai žinomas, „svarbesnes dainininko gyvenimo akimirkas“? Autorė be reikalo sielojasi dėl dviejų Lapo straipsnyje pateiktų laiškų angliškai. Jei, kaip Semėnienė teigia, „Draugo“ skaitytojai yra gerai apsiskaitę, jie, be abejo, skaito ir angliškai. Biografinėje literatūroje ir literatūroje apskritai, citatos svetimomis kalbomis tikrai nėra retenybė, o kartais ir būtinybė.

Kipro Petrausko seniai pripažinto ir įvertinto muzikinio talento negalima paneigti. Tai buvo Dievo įžiebta kibirkštis, rūpestingų mokytojų rankose išsiskleidusi skaidria dainos meno liepsna. Tačiau nešališkas vertinimas nėra lengvas. Ir pačiai Semėnienėi, jaunatviško polėkio pagautai,

Kipras Petrauskas atrodė kaip „nepasiekiamas žvaigždė danguje“, „nuostabus balsas“, „magiškas Kipras“, apdovanotas „angelišku balsu“, kurio „angeliškai dainuojamos arijos“ klausytojus palikdavo ekstazėje ir kurio gyvenimas buvo „dingingas“. Žinoma, tikro angelo nemačius ir negirdėjus, sunku palyginti... Lapas šiuo atžvilgiu yra daug santūresnis, objektyvesnis, nepasiduodantis jaunatviškų jausmų aptemdytos vaizduotės vilioniems.

Nors apie Kiprą jau buvo daug rašyta ir dar teberašoma, vis dar pasitaiko naujų žinių, aiškiau nušviečiančių jo asmenį. Tos žinios gali būti savotiškai įdomios, bet ne visada teisingos. Dar tebegyvenant pokario Vokietijos pabėgėlių stovykloje, bene 1947–1948 metais, iš vienos operą mėgusios kaunietės teko girdėti tokią „smulkmeną“ apie jį. Esą, jis labai norėjęs dainuoti New York „Metropolitan“ operoje ir buvo paprašytas padainuoti tos operos atstovams. Jam bedainuojant, vienas besiklausančiųjų paprašė: „Ar negalėtumėt padainuoti kiek garsiau?“ Ar tai pasaka, ar tikrovė, ar keistas prasimanymas? Pagal Lapo straipsnį, Kipro Petrausko viešnagė Amerikoje buvo sutrukdėta Antrojo pasaulinio karo. Gal „Metropolitan“ operos atstovai jo klausėsi dar prieškarinėje Europoje? Lapo straipsnyje taip pat yra cituojamas vienas kritikas, kuriam K. Petrausko balsas atrodė „nedidelis“, bet labai gražus. Turint galvoje, kad tuometiniai Europos teatrai buvo mažesni už Amerikos, gal čia yra ir lašelis teisybės? Būtų tikrai labai įdomu, jei šiuo klausimu pasisakytų labiau „apsiskaitę“ „Draugo“ skaitytojai.

Nuoširdžiai,

**Vytautas Matulionis**  
Cleveland Heights, OH

## DĖL MOTERIŠKŲ PAVARDŽIŲ

Dėkoju Eglei Juodvalkei („Draugas“, 2009 m. vasario 18 d.) už moterų pavardžių genezės paaiškinimą. Nesvarbu, kaip aistringai su jos įrodymais sutikčiau, tačiau ne visoms mums likimas pažėrė tokias patogias pavardes, kaip jos minimos.

Gimiau Aleksandravičių šeimoje ir matau, kad ši suslavinta pavardė būtų sunkiai rašoma su galune -e. Atvykus į Ameriką, tėvas dažnai kalbėdavo apie ilgos ir nelietuviškos pavardės įstatyminių pakeitimą, tačiau

taip ir neapsigalvojo, kokia ta lietuviška pavardė turėtų būti: Alys, Aliūnas, Aleksa, Alekna, Alaitis ir t.t. Mano problema daugeliui metų išsispindė, kai ištekėjau už vyro su ne tik lietuviškesne, bet ir trumpesne pavarde. Ir štai nauji vėjai! Kaip ten džiugu bebūtų, kad lietuvių kalboje moterų pavardės galėtų vyrams priklausomybę išbraukti, bet... BOBELĖ?! Pasigailėkite!

**Danutė Bobelienė**  
Massapequa Park, NY



## MARGUTIS II LIETUVIŲ RADIJO LAIDOS

1450 AM banga iš WCEV stoties  
KLAUSYKITE KIEKVIENĄ VAKARĄ

Tel. 773-476-2242 nuo 8 val. v. iki 8:45 val. v.

AMERIKOS LIETUVIŲ RADIJO LAIDAS GALITE GIRDĖTI  
INTERNETU [www.wcev1450.com](http://www.wcev1450.com)

## Kaunas lenda į skolas



Apie dešimtadalį Kauno biudžeto teks skirti skoloms grąžinti. **Alfa.lt** nuotr.

**Kaunas**, vasario 26 d. (ELTA) – Kauno miesto tarybos posėdyje pritarta visiems savivaldybės administracijos parengtiems projektams, pagal kuriuos iš įvairių bankų šiemet

bus pasiskolinta 48,4 milijono litų.

Iš visų projektų bei darbų, kurie bus finansuojami skolintais pinigais, daugiausiai (apie 20 mln. litų) jų teks statomam Kauno pramogų ir sporto rūmams bei jų aplinkos Nemuno saloje tvarkymui ir tiltui į Nemuno salą.

Paskolos miestui reikia, kad galėtų remontuoti dalį mokyklų, vaikų darželių ar sporto bei socialinių objektų, parengti projektų dėl paramos iš Europos Sąjungos ar kitų investicijų gavimo.

Tarybos posėdyje taip pat priimtas teigiamas sprendimas dėl 4,2 mln. litų ilgalaikės paskolos Kauno miesto sporto ir socialinių objektų investicijų ir ES struktūrinių fondų bei kitos tarptautinės paramos projektams rengti, įgyvendinti ir materialinei bazei gerinti.

Apie dešimtadalį patvirtinto Kauno miesto savivaldybės biudžeto sumos (ji siekia 803 mln. litų) šiemet teks skirti skoloms grąžinti.

## Bažnyčia ir valdžia mėgins spręsti socialines problemas

**Vilnius**, vasario 26 d. (Lietuvians.com) – Lietuvos Katalikų Bažnyčia ir valdžia bendromis pastangomis mėgins švelninti sunkmečio sukeltų socialinių problemų pasekmes ir pagal išgales padės neturtingiausiems šalies piliečiams. Apie tai minėtis ir siūlymais susitikime su Vilniaus arkivyskupu metropolitu, kardinolu Audriu Juozu Bačkiu pasidalijo socialinės apsaugos ir darbo ministras Rimantas Jonas Dagys.

Jis itin padėkojo kardinolui A. J. Bačkui už labdarinę ir pasiaukojančią Lietuvos Katalikų Bažnyčios, „Caritas“, šeimos centrų ir kitų labdarinių organizacijų veiklą.

„Šio darbo neįmanoma įvertinti nei pinigais, nei kitais materialiais

dalykais, o išgelbėtų šimtų ir tūkstančių varguolių gyvenimai yra ir bus didžiausias atpildas Bažnyčiai“, – po susitikimo sakė ministras R. J. Dagys.

Vilniaus arkivyskupas metropolitas A. J. Bačkis pasidžiaugė Vyriausybės siekiu stiprinti šeimą. „Jeigu sustiprinsime šeimą, išsaugosime Lietuvą“, – neabejodamas sakė kardinolas.

Abi pusės nutarė ieškoti naujų bendradarbiavimo galimybių, veiksmingesnių socialinės veiklos finansavimo būdų. „Tiek valdžia, tiek Bažnyčia turi tarnauti žmogui“, – kalbėjo kardinolas A. J. Bačkis. Ministras užtikrino kardinolą, kad valstybė ir toliau pagal išgales finansiškai rėms Katalikų Bažnyčios socialinę veiklą.

## Verlininkai įvertino „Verslo žinias“ ir V. Ušacką

**Vilnius**, vasario 26 d. (ELTA) – Pirmasis apdovanojimas, kuriuo pageriamas aktyviausiai Lietuvos ir užsienio verslo partnerystę skatinęs diplomatas, už praėjusių metų veiklą atiteko dabartiniame užsienio reikalų ministrui Vygaudui Ušackui. Tuo tarpu jau aštuntus metus teikiamas apdovanojimas „Partnerystės lyderis 2008“ teko dienraščio „Verslo žinios“ vyriausiajam redaktoriui Rolandui

Barysui. Jis įvertintas už aktyvią ir kryptingą veiklą, skatinant Lietuvos verslo konkurencingumą ir ekonominę nepriklausomybę.

Apdovanojimui „Partnerystės lyderis“ kandidatų kiekvienais metais siūlo Lietuvos verslo visuomenė. Iš 10 dažniausių siūlymų Tarptautinių prekybos rūmų Lietuva valdyba išrenka vieną.

## Nežinia, kokie LB projektai bus remiami

**Atkelta iš 1 psl.**

Nežinia apie projektų finansavimą turėtų būti išskaidyta artimiausiu metu. TMID Užsienio lietuvių skyriaus vedėjos Violetos Raulynaitienės teigimu, pirmajame koordinacinės tarybos projektų svarstymo posėdyje bus svarstoma dalis neatidėliotinių projektų.

„Pagal nustatytą tvarką esame gavę 300 paraiškų iš įvairių užsienio LB, švietimo įstaigų, kitų visuomeninių organizacijų gauti paramai. Esame suinteresuoti padėti tiek senoms, turinčioms galias tradicijas bendruomenėms, tiek naujai besikuriančioms organizacijoms, kurios dar tik kuria savo veiklos modelį“, – sakė pašnekovė.

V. Raulynaitienė paneigė paskli-

dusias kalbas, kad šiais metais daugiausia bus remiamos ne Europos LB. „Savo veikloje nesame numatę vertinimo būdą vertinti paraiškas geografiniu aspektu. Visada atsižvelgiame į specifinius lietuvių poreikius, įvertindami sąlygas, kuriomis tenka išlaikyti tapatumą ir istorinius ryšius su Lietuva, lituanistinio švietimo sklaidą“, – teigė TMID Užsienio lietuvių skyriaus vedėja.

Šiais metais užsienio LB organizuoja Lietuvos tūkstantmečio paminėjimo, „Vilniaus – Europos kultūros sostinės“ renginius. V. Raulynaitienė išsakė viltį, kad TMID parama LB „nors iš dalies prisidės prie šalies vardo garsinimo, kultūros sklaidos pasaulyje“.

## Paryžiaus teismo sprendimas palankus Lietuvai

**Vilnius**, vasario 26 d. (Lietuvians.com) – Arbitražo teismas Paryžiuje atmetė Rusijos Kaliningrado srities vyriausybės ieškinį prieš Lietuvą dėl žalos atlyginimo.

Lietuvos teisingumo ministerija pranešė, kad tarptautinis arbitražo teismas dėl ginčo apsisprendė, negrąžinęs jo iš esmės, nes atsisakė ginčyti kito arbitražo Londone 2004 m. priimto sprendimo teisingumą.

„Ši arbitražo byla svarbi ne tik Lietuvai kaip šią bylą laimėjusiai šaliai, nes šioje byloje pirmą kartą buvo iš esmės išspręstas dviejų tarptautinių sutarčių tarpusavio santykio klausimas“, – teigiama pranešime spaudoje.

2004 m. Londono tarptautinis arbitražas leido areštuoti Kaliningrado srities atstovybei Vilniuje priklausantį pastatą už jos įsiskolinimus Vokietijos bankui „Dresner Bank“.

mus Vokietijos bankui „Dresner Bank“.

Kaliningrado srities administracija iš šio banko paėmė paskolą paukštienos fabrikui „Baltpticeprom“ atnaujinti, tačiau laiku kredito negrąžino. Vokietijos banko atstovai kreipėsi dėl skolų išieškojimo parduodant varžytinėse Kaliningrado srities administracijai priklausantį turtą – Vilniaus Antakalnio rajone esantį gyvenamąjį namą ir ūkinį pastatą.

Lietuvos apeliaciniam teismui patenkinus prašymą Kaliningrado srities atstovybės pastatas buvo parduotas, o gautomis lėšomis iš dalies padengtas kreditas.

2006 m. rudenį Kaliningrado srities vyriausybė kreipėsi į arbitražo įstaigą prie Tarptautinių prekybos rūmų (ICC) Paryžiuje su ieškiniu prieš Lietuvą dėl žalos atlyginimo.

## „Frontas“ ketina rengti mitingą

**Vilnius**, vasario 25 d. (ELTA) – Neparlamentinė partija „Frontas“ kovo 18 d. Vilniuje, Europos aikštėje, ketina rengti mitingą dėl nepagrįstai didelių sąskaitų už šildymą vilniečiams. Sostinės vadovai mano, kad jie gali gauti leidimą organizuoti protesto akciją, tam teisinių kliūčių nėra.

Pasak „Fronto“ vadovo Algirdo Paleckio, mitingas planuojamas dėl itin didelių sostinės gyventojams pateikiamų sąskaitų už šildymą bei įtariamą neskaidrią „Vilniaus šilumos tinklų“ nuomininkės UAB „Dalkia“ veiklos. A. Paleckio teigimu, neskaidrumai kyla ir dėl to, kad sostinėje šilumos ūkį valdo monopo-

lija. Jis pabrėžė, kad bus reikalaujama peržiūrėti sutartį su šia įmone arba net ją nutraukti. „Fronto“ vadovas tikisi, kad į planuojamą mitingą susirinks pilna Europos aikštė.

Savo ruožtu Vilniaus miesto savivaldybės administracijos direktorius Gintautas Paluckas patvirtino, kad yra gautas ir šiuo metu svarstomas partijos „Frontas“ prašymas leisti surengti mitingą kovo mėnesį. G. Palucko teigimu, leidimas mitingui gali būti išduotas, nes tai neprieštarautų susirinkimų įstatymui, pagal kurį protestuojant prieš savivaldybių nebūtina užtikrinti 25–75 metrų atstumą.

## Bandoma gelbėti „Žalgirį“

**Vilnius**, vasario 26 d. (ELTA) – Kauno „Žalgiris“ kaunasi už save – krepšininkai vienbalsiai nusprendė 10 proc. sumažinti algas. O „Respublikos“ leidinių grupė perves pažadėtą milijoną litų.

Dar pusę milijono klubas tikisi gauti iš Kauno savivaldybės. Pagal biudžeto projektą „Žalgiriui“ šiemet bus skirti 5 mln. litų. Didžioji šios sumos dalis išnaudota dar pernai. Iš banko buvo paimta paskola. „Tada klubas gavo 4,4 mln. litų. 600 tūkst.

yra įšaldyti palūkanoms“, – paaškinio „Žalgirio“ direktorius Paulius Motiejūnas.

Paramos „Žalgiriui“ negaili ir kiti lietuviško krepšinio aistruoliai. Jie perveda pinigus į klubo sąskaitą arba perka specialius pažymėjimus. Trečiadienį jau buvo paaukota beveik 80 tūkst. litų.

1999 m. „Žalgiriui“ laimėjus Eurolygą buvo žadėta konkreti suma. Vyriausybė iki šiol klubui skolinga 2 milijonus litų.

## Siūloma keisti Kelių eismo taisykles

**Vilnius**, vasario 25 d. (ELTA) – Susisiekimo ministerijoje svarstomi Kelių eismo taisyklių (KET) pakeitimai, kuriais siekiama pagerinti eismo saugą bei užtikrinti, kad šalyje naudojami kelio ženklai atitiktų tarptautinę Kelio ženklų ir signalų konvenciją.

Susisiekimo ministro Eligijaus Masiulio siūlymu numatoma atšaukti keletą anksčiau priimtų ir nepasiteisinusių KET pakeitimų. Ministro nuomone, KET nuostatos visų pirma turi tarnauti eismo saugai, todėl ne ekonominiai sumetimai, o žmogaus sveikata ir gyvybė turi būti svarbiausias argumentas priimant sprendimus, susijusius su saugiu eismu keliuose.

Susisiekimo ministerija Vyriausybei siūlys vėl įteisinti anksčiau galiojusį kelio ženklą „Automatinė greičio kontrolė“, kuris perspėtų apie kelio ruožte įrengtus nustatytą greičio pažeidimus nustatančius prietaisus.

Taip pat atkreiptas dėmesys, kad šiuo metu Lietuvos KET numatyta kelio ženklų numeracija ne visur atitinka tarptautinėje Kelio ženklų ir signalų konvencijoje numatytąją, todėl kyla problemų bendradarbiaujant su kitomis Europos šalimis. KET pakeitimais siūloma suderinti šių taisyklių ir konvencijos nuostatas dėl kelio ženklų numeravimo. Be to, siūloma panaikinti Lietuvoje naudojamus, bet tarptautinėje konvencijoje nenumatytus kelio ženklus, nes jie nėra suprantami iš kitų šalių atvykusiems žmonėms.

Be minėtų pakeitimų, naujoje KET redakcijoje siūloma panaikinti anksčiau numatytą draudimą nuo 2011 m. žiemos sezono metu vairuoti transporto priemones su dygliuotomis padangomis. Vietoj to pataisytose taisyklėse numatoma nuo gruodžio 1 d. iki kovo 1 d. drausti važinėti automobiliais su vasarinėmis padangomis.



## Pasaulio naujienos



### JAV vėl kritikuoja Rusiją ir Kiniją

Washington, DC, vasario 26 d. („Reuters“/BNS) – JAV vėl apkaltino žmogaus teisių pažeidimais Rusiją ir Kiniją – praėjus savaitei po to, kai Valstybės departamento vadovė Hillary Clinton lankydama Beijing pamėgino sušvelninti šios diskusijos toną.

Rusijoje piliečių teisės tebėra „apsiaustyje“, o pasaulyje apskritai pastebimas siekis įstatymais kurti apribojimus nevyriausybinėms organizacijoms ir žiniasklaidos priemonėms, tarp jų – internetui, sakoma metiniame Valstybės departamento pranešime apie žmogaus teisių padėtį pasaulyje.

Pranešimas aprėpia paskutiniuosius George W. Bush prezidentavimo metus – jo administracija pati buvo puldinėjama iš užsienio dėl „karo su terorizmu“. Dokumente sakoma, kad pilietinės laisvės Rusijoje, „kaip ir anksčiau yra apsiaustyje, tai yra nuolat mažėjančios valdžios atsakomybės liaudžiai atspindys“.

Per praėjusių metų Rusijos ir Gruzijos karą žuvo tūkstančiai gyventojų. Valdžiai linkus neproporcingai naudoti jėgą ir daryti spaudimą spaudai, padažnėjo išpuolių prieš žurnalistus, vardija pranešimo autoriai.

Teisės saugos įstaigoms nesugebant surasti 2006 m. žuvusios žurnalistės Ana Politkovskaja žudikų, kilo nauja abejonių dėl politinių laisvių Rusijoje banga.

Pranešime sakoma, kad padėtis žmogaus teisių srityje Kinijos liaudies respublikoje tebėra „nepatenki-

nama ir kai kuriais atvejais pablogėjo“. Kinijos valdžia vis dažniau sulaiko disidentus ir teisių gynėjus taip pat nepriklausomus advokatus ir daro jiems spaudimą, pareiškė Valstybės departamentas, pridurdamas, kad tai rodo pareigūnų veiksmai per praėjusių metų olimpiadą Beijing.

Washington seniai kritikuoja Beijing dėl žmogaus teisių ir reikalauja, kad šis suteiktų autonomiją Tibetui. Tačiau kaip Valstybės departamento vadovė H. Clinton per savo pirmąją kelionę į Kiniją sakė, kad pirmiausiai dėmesys skiriamas bendroms Amerikos ir Kinijos pastangoms kovoje su pasauline finansų krize, klimato kaita ir Šiaurės Korėjos ambicijų pažabojimu. Po to sukritikuota tėvynėje H. Clinton pareiškė, kad žmogaus teisių gynimas yra Amerikos užsienio politikos svarbiausias tikslas.

Pranešime nagrinėjama padėtis žmogaus teisių srityje daugiau kaip 190 valstybių, itin daug dėmesio skiriama įprastiniams JAV oponentams – Pakistanui, Afganistanui, Šiaurės Korėjai, Kubai, Iranui, Irakui, Sudanui, Somaliui, Mianmarui ir Zimbabvei.

Ypač didelį susirūpinimą Valstybės departamentui kelia Šiaurės Korėja, kurioje padėtis „iš tikrųjų siaubinga“. Pagal pranešimą, Šiaurės Korėjos valdžia kontroliuoja visus piliečių gyvenimo aspektus, daugėja žmogaus teisių pažeidimų, tarp jų naujų žudymų daugybėje kalėjimų ir susidorojimų su tais, kurie išdrįsta pabendrauti su užsieniečiais.

### Dėl finansų krizės didėja įtampa tarp ES šalių

Vilnius, vasario 26 d. (BNS) – Rytinės Europos Sąjungos (ES) narės baiminasi, jog turtingesnės Bendrijos šalys jas paliks nuošalyje stiprėjant ekonomikos krizei, o šie nuogastavimai ypač sustiprėjo prieš sekmadienį įvyksiantį neformalų šios sąjungos viršūnių susitikimą, rašo nepriklausoma Briuselio naujienų svetainė EUobserver.

Lenkija, Čekija, Slovakija, Vengrija, Lietuva, Latvija, Estija, Rumunija ir Bulgarija tikisi sudaryti koaliciją su Vokietija, Nyderlandais ir Šiaurės šalimis, kuri priešintųsi „euroobligacijų“ įvedimui, Lenkijos pareigūnai sakė dienraščiui „Gazeta Wyborcza“. Euroobligacijos yra vertybiniai skolos popieriai, kuriems garantijas suteikia visos 16 eurozonos šalių. Euroobligacijų sukūrimas padėtų neturtingesnėms eurozonos šalims, tokioms kaip Graikija, pigiau skolintis, tačiau dėl to skolinimosi kaštai gali išaugti vienuolikai kitų, daugiausiai rytinių ES šalių.

Euroobligacijų idėją sausį vykusiam Davos ekonomikos forume iškėlė Italijos finansų ministras Giulio

Tremonti, o ją aktyviai parėmė Tarpautinis valiutos fondas. Italijos biudžeto deficitas yra didžiausias iš eurozonos šalių, todėl šios šalies vyriausybei brangsta užsienio bankų paskolos, nes investuotojai baiminasi galimo valstybės nemokumo. Tačiau euroobligacijų projektą skeptiškai vertina Vokietijos finansų ministras Peer Steinbrück ir Vokietijos finansų agentūros „Bundesrepublik Deutschland Finanzagentur“ vadovas Carl Heinz Daube.

Prancūzijos, Italijos ir Ispanijos planai skirti milijardus eurų savo automobilių gamybos pramonei gelbėti taip pat kelia nerimą, jog turtingosios ES šalys stengsis kovoti su ekonomikos krize netgi tokiomis priemonėmis, kurios pažeistų Bendrijos vieningosios rinkos principus. Šie nuogastavimai gali labai pakenkti nuo 2004 m. kuriamiems ES plėtros planams ir postkomunistinių šalių viltims, kurios narystę Bendrijoje laiko galimybe panaikinti ekonominį atsilikimą, nulemtą šešis dešimtmečius trukusios neteisėtai izoliacijos.

### EUROPA

#### AMSTERDAMAS

Nyderlandų skrydžių saugos specialistai pavadino stebuklu faktą, jog tūpiančiam Turkijos oro bendrovės „Turkish Airways“ lėktuvui nukritus netoli Amsterdamo oro uosto žuvo palyginti nedaug žmonių. Devynių žuvusių ir 86 sužeistų asmenų artimieji skubiai atvyko į Nyderlandus, o netoli Schiphol oro uoste esančiame lauke specialistai aiškinosi šios avarijos priežastis. „Boeing 737-800“, kuriuo skrido 127 keleiviai ir 7 įgulos nariai, trečiadienio rytą sudužo lauke netoli oro uosto.

#### RYGA

Recesijos ištikta Latvija yra prie bankroto slenkščio ir turi smarkiai mažinti biudžetą, kad išvengtų finansinio žlugimo, perspėjo būsimo šalies premjeras Valdis Dombrovskis. Ankstesnė Latvijos vyriausybė, kuri žlugo praėjusį penktadienį, gruodį gavo parlamento pritarimą išlaidų mažinimui ir mokesčių didinimui naikinant 2009 m. biudžeto deficitą, kurį sudaro maždaug 1 mlrd. latų (4,88 mlrd. litų). Diržų veržimasis, kuris sausio mėnesį sukėlė smurtinius gatvių protestus, buvo numatytas pagal susitarimą su TVF, Europos Sąjunga ir kitais skolintojais dėl 7,5 mlrd. eurų (26 mlrd. litų) finansinės pagalbos.

#### TBILISIS

Gruzijos prezidentas Michail Saakašvili pareiškė siekti normalizuoti santykius su Rusija, nutrauktus po karinio konflikto dėl sukilusių Pietų Osetijos ir Abchazijos respublikų pernai rugpjūtį ir paragino Rusijos vadovą Dmitrij Medvedev „pradėti deramą ir lygiateisį dialogą abiejų valstybių žmonių labui“. M. Saakašvili kalba buvo skirta Sovietinės okupacijos dienai – eilinėms metinėms, kai Tbilisį užėmė Raudonoji armija 1921 m. po trumpo nepriklausomybės nuo carinės Rusijos laikotarpio.

#### VARŠUVA

Lenkija daro spaudimą savo kaimynei Vokietijai, nes Berlynas ruošiasi sukurti atminimo centrą savo

tautiečiams, kurie buvo išvaryti iš Rytų Europos šalių po Antrojo pasaulinio karo. Ištremtųjų federacijos prezidentės Erik Steinbach vaidmuo šiame ginče yra toks svarbus, kad jos kandidatūra bus aptariama Lenkijos ir Vokietijos vadovų susitikime. Varšuva nenoromis sutiko su atminimo centru, skirtu vokiečių pabėgėliams, įsteigimu Berlyne, tačiau perspėjo, kad šis projektas atidžiai stebimas dėl galimo griežto kurso šalininkės E. Steinbach paskyrimo centro valdytoja, jei jos kandidatūrai pritaris Vokietijos vyriausybė.

### AZIJA

#### DAKA

Bangladešo sukarintos pasieniečių grupuotės maištas iš sostinės Dakos persimetė į kitus regionus, pranešė policija. Nepriklausoma Bangladešo naujienų televizija pranešė apie maištus dvylikoje pasienio rajonų – maždaug ketvirtadalyje regionų, kuriuose yra Bangladešo šaulių daliniai. Šie neramumai tapo iki šiol didžiausiu iššūkiu darbą pradėjusiai premjerei Sheikh Hasin, kurios partija iškovojo triuškinamą pergalę rinkimuose, užbaigusiuose dvejus metus trukusį kariškių valdymą.

### JAV

#### WASHINGTON, DC

JAV ir Meksikos pareigūnai per metus ir 9 mėnesius, vykdydami tyrimą dėl narkotikų, suėmė 750 žmonių, tarp jų – 52 Meksikos Sinaloa kartelio narius, pranešė JAV teisingumo ministras Eric Holder. Per šį JAV, Meksikoje ir Kanadoje vykdomų nusikaltimų tyrimą buvo konfiskuota maždaug 59 mln. dolerių grynaisiais, 12 tūkst. kg kokaino, 544 kg metamfetamino ir 1,3 mln. ekstazio tablečių.

\*\*\*

JAV prezidentas Barack Obama sieks daugiau kaip 200 mlrd. dolerių (543 mlrd. litų) JAV karams ateinančius pusantrų metų finansuoti, pranešė CNN. Remdamasi gynybos pareigūnais, kurių pavardės neskelbiamos, televizija praneša, kad B. Obama JAV karių skaičiaus Afganistane padidinimui 2009 m. prašo 75,5 mlrd. dolerių. Išlaidos karams Irake ir Afganistane 2010 finansiniais metais, kurie prasidės spalį, bus ištrauktos iš B. Obama prašomą Pentagono biudžetą, nurodo CNN.

**ATLANTIC Express Corp.** **1-800-775-SEND**  
www.atlanticexpresscorp.com

<b>Ocean Freight</b> 	Krovinių gabenimas laivu į visas pasaulio šalis.
<b>Auto Export</b> 	Krovinių gabenimas lėktuvu į visas pasaulio šalis.
<b>Small Packages</b> 	Automobilių pirkimas bei siuntimas į visas pasaulio šalis.
<b>Trucking</b> 	Krovinių pervežimas visoje Amerikoje.
<b>Air Freight</b> 	Smulkių siuntinių siuntimas bei pristatymas į namus Lietuvoje, Latvijoje, Estijoje, Baltarusijoje bei Ukrainoje.

8801 78th Ave Bridgeview, IL 60455 Tel. 1 708-599-9680  
Fax. 1 708-599-9682 Tel. 1 800-775-7363

# JAV lietuvio internetinis projektas

**Atkelta iš 4 psl.** Tarptautinė komisija Nacių ir Sovietų okupacinių režimų nusikaltimams Lietuvoje įvertinti „Lietūkio garažo“ skerdynes apibūdina taip: „1941 m. birželio 27 d. žudynės 'Lietūkio' garaže, pagrinde vykdytos neregulariosios kariuomenės kareivių, paragintų vokiečių saugumo policijos“ (2005 m. balandžio 20 d.). Genocido ir rezistencijos tyrimų departamento direktorius, istorikas Arvydas Anušauskas primena, jog lietuviai Juozas Surmas prisipažino – ne saugumiečiams, o draugams – organizavęs „Lietūkio garažo“ pogromą kartu su SS generolo W. F. Stahleckerio vertėju Richardu Shweiceriu, beje, abu kilę iš Kybartų. Panašiu metu vyko pogromai Viliampolėje ir kitur, kuriuose dalyvavo lietuviai. Komisijos išvada apie pirmąsias karo savaites: „šaltiniai patvirtina, kad Operatyvinio būrio 2 nariai ir vietiniai lietuvių partizanai užpuolė ir nužudė bent kelis šimtus žydų Šiauliuose“. Tokių lietuvių, kaip Algirdo („Jono“) Klimaičio ir jo gaujos dalyvavimu žydų žudynėse Viliampolėje istorikai neabejoja. Jau užfiksuota daugybė atvejų, kai lietuviai žudė ir persekiojo žydus. Ir, kaip primena istorikas Saulius Sužiedėlis, visa tai vyko lietuviškų antisemitinių atsisaukimų fone, kaip antai 1941 m. birželio 24 d. Lietuvos Aktyvistų Fronto (LAF) leidinyje „Į laisvę,“ kuriame žydai septyniolika su bolševikais. Nuodugnai svarstyti kolektyvinės moralinės atsakomybės klausimą čia trūksta vietos, tačiau priminsiu, jog žydų žudynės prasidėjo tuo metu, kai grupė lietuvių politikų, susijusių su LAF, savinasi atsakomybę už Lietuvos valdymą. Istorikai pažymi, kad jie mažai ką padarė, kad apsaugotų nekaltų žydų gyvybes, nors tai yra kiekvienos teisėtos ir teisingos vyriausybės pamatinė pareiga.

**– Beje, Dariau, kaip žinai, statistika rodo, jog procentualiai labiausiai iš visų Lietuvos tautinių grupių nukentėjo žydai. Jų žuvo daugiau nei 90 proc. Gal tai ir lėmė Tavo sprendimą skirti tam tiek vietos?**

– Komponavau taip, kaip man atrodė efektinga, siekiant priminti apie tai, kas įvyko. Priešingai kai kam mūsų bendruomenėje, aš nesistengiu teisinti praeities skriaudų badant pirštu. Buvo visiškai sunaikinta ypatinga bendruomenė, kuri Lietuvai ir pasauliui siūlė labai daug. Esame šiandien skurdesni, netekę Lietuvos žydų, ir visiems mums turėtų būti dėl to gaila. Aš niekada neskaičiačiau kadru ir nesuprantu, ką bando pasakyti tie, kas taip daro.

**– Yra tokių, kurie dėl šio Tavo iliustracijų pasirinkimo Tave vadina išdaviku, pasidavėliu, yra ir tokių, kurie mano, kad toks gestas – tarsi įvadas į geresnį savo Lietuvoje buvusių**

**kaimynų pažinimą ir dialogą?**

– Manau, jog žmogus, kuris mane vadintų išdaviku ar pasidavėliu vien dėl to, jog „pajudinau“ tamsiausią mūsų istorijos laikotarpį turėtų gėdytis. Šiandien mes jau žinome didesnę dalį tiesos apie šį mūsų istorijos laikotarpį. Neigti, kas buvo padaryta arba klaidinti visiškai nedera. Mes negalime nuoširdžiai sakyti, jog didžiuojamės savimi, jei nesugebame savo praeities sąžiningai aptarti. Nejaugi turėtumėme didžiulius melus? Norėdami garbingai žengti į ateitį turime pripažinti nusikaltimus, kuriuos kai kurie mūsų tautiečiai padarė, ir taip pat pripažinti kitų savo tautiečių heroiskumą, kad mūsų jauni žmonės skirtų blogį nuo gėrio ir kad kaip tauta tobulėtumėme. Tie, kas tiesą vadina išdavyste turėtų paklausti savęs, kodėl jiems taip rūpi tai paneigti ir kas jiems iš to paneigimo. Neapykanta ir nesąžiningumas nėra lietuviški bruožai. Kodėl sąžiningumas apie istorinius faktus būtų „parsišlavimas“? Gėda tiems, kas taip mindžioja mūsų garbę siejant save su blogiausiais mūsų istorijos nusikaltėliais ir vaizduojant, kad tų nusikaltimų niekada nebuvo.

**– Lietuvos pagrindinė veikla kažkaip nepateko į Tavo montażą? Lyg ir 50 metų išbraukiamas iš istorijos?**

– Nors montażas rodomas chronologiškai, tai nėra paprasta įvykių kronika ar chronologija ir nereiktų jo taip vertinti. Tokios ribotos trukmės kūrinyje tegalima parodyti kelias akimirkas. Man atrodė svarbiau tas kelias parinktas akimirkas truputį nuodugniau parodyti, nei bandyti kaip nors sudėti kuo daugiau jų. Yra partizanų nuotraukų, yra ir titrai, apibūdinantys tai, kas vyko po karo su užuomena apie negežastančią „laisvės liepsną“. Šią frazę naudoju ten, kur peršokama iš vieno epizodo prie kito, nurodant, jog peršokamas laikas nebuvo tuštuma.

**– Turbūt ne vieną sudomino Tavo pasirinkta muzika. Kaip ją parinkai?**

– Muzika iš filmo „Spy Game“ ir, aišku, pats filmas man patiko. Kažkaip Harry Gregson-Williams pavyko savo muzika išreikšti vyksmo proveržius grėsmingos tylos fone. Filmą išryškina ištikimybių supriešinimą, kurią sukelia dramatiški politiniai įvykiai, kai žmonės priverčiami rinktis tarp „nacionalinio intereso“, draugystės, meilės ir žmogiškumo.

**– O daina „Pokalbis su Mairomiu“ – tai kitas projektas, kuriame dalyvavai?**

– Taip. Šią dainą grojome su draugais iš Vasario 16-osios gimnazijos, apšildydami publiką Lietuvos roko muzikos legendai „Antis“ Vilniaus sporto rūmuose 1988 m. Mūsų grupės pavadinimas buvo „Musmi-

re“. Dainos muziką parašė mano draugas Rimas Čuplinskas, o žodžius – Silvija Laurenčikaitė.

**– Dariau, šio rinkinio yra dvi versijos – lietuviška ir angliška. Ar manai, kad angliškoji pritrauks didesnę internautų dėmesį?**

– Ne visi išeivijos lietuviai kalba lietuviškai, o, manau, platesnė visuomenė taip pat domisi mūsų istorija. Lietuva yra pasaulinės bendrijos dalis, dėl to didžiuojusi galėdamas montażą pateikti abiem kalbom.

**– Yra manančių, kad Tavo projektas buvo privačių interesų grupuotės „užsakymas“?**

– Visokių yra žmonių pasaulyje. Šamokslų teoretikai visur mato šešėlius, o neapykantos kupini žmonės išvelgia grėsmę tiesoje ir atvirume. Aš šį montażą sukūriau grynai iš pasididžiavimo – jokios kitos nebuvo priežasties. Neracionalūs žmonės gali išvelgti, ką jie tik nori. Asmeniškai pasididžiavimas savo kilme jiems, matyt, nepakankamas motyvas.

**– Kurdamas montażą, pasiju-**

**tai labiau politologu, istoriku, patriotu, ar praeities įvykių stebėtoju?**

– Pasijutau lietuviu, kuris, didžiuodamasis savo šalimi, bando išgelbėti jos įdomią istoriją nuo visiško subanalizavimo tipiškuose mūsų minėjimuose. Jokios šalies istorija nėra tyra. Kiekvienoje tautoje, kiekviename žmoguje glūdi ir gėris, ir blogis. Rodykime savo istoriją tokią, kokia ji buvo ir žengdami į ateitį stenkimės būti teisingais, mokydami naują kartą apie teisybę, o ne šamokslų teorijas ir tikrovės neigimą. Jie pamatys, jog didžioji mūsų istorijos dalis buvo garbinga.

**– Ar ateityje žadi internete daugiau panašių projektų įgyvendinti?**

– Aš šiaip dirbu pilnu etatu Pilietinio švietimo centre ir mažai lieka laiko asmeniniams projektams. Šis projektas, manau, yra puikus būdas pristatyti mūsų šalies istoriją naujai kartai, kad ji vertintų ne tik tą istoriją, bet ir teisybę bei sąžiningumą. Laikau save Lietuvos patriotu. Kai tik galiu ką nors Lietuvai naudingo nuveikti, stengiuosi tai padaryti.



## LIETUVIŲ FONDO AUKOTOJAI

Nuoširdžiai dėkojame 2009 m. sausio mėn. Lietuvių Fondo aukotojams, kurių dosnumo dėka, LF kapitalas padidėjo **\$12,852.80** suma! Maloniai kviečiame visus remti Lietuvių Fondą.

**Mūsų tauta – mūsų ateitis.**  
LF Vadovybė

- \$5 de Sa Pereira, Moacir, IL (\$20); Jarašūnas, Auris, CA (\$20); Knasas, Alvydas, MA (\$20); Mikaila, Andrius, MI (\$20); Wolosenko, Alexander J., NY (\$20);
- \$8 Balchunas, Indrė (\$93.6);
- \$10 Baltch-Gravrogkas, Aldona ir Jurgis, NY (\$335); Juškys, Vytas, CA (\$40); Kamantas, Vytautas ir Gražina, MI (\$3,150); Kuolas, Augis, CA (\$40); Savickienė, Daiva, CA (\$40);
- \$20 Donauskienė, Regina, LA (\$120); Tamulis, Arvydas ir Audronė, IL (\$550);
- \$25 Burkus, Kun. John, AR (\$125); Vencius, Stanislovas ir Auksė, MI (\$175);
- \$35 Gražys, Jonas, IL (\$190);
- \$50 Biskis, Dr. Birutė, IL (\$470);
- \$65 Cidzikaitė, Dalia, IL (\$165);
- \$100 Jurgutis, Danguolė, MI (\$420); Krištolaitis, Aldona M., IL (\$700); Kuolas, Almis ir Danguolė, MA (\$2,600); Stončius, Pijus, IL (\$1,400); Vitas, Dr. Robertas A. ir Dr. Gailė, IL (\$1,600);
- \$130 Liubinskas, Juozas Jr. ir Daila, IL (\$1,395);
- \$200 Ambrozaitis, Dr. Kazys ir Marija, IN (\$10,430); Kriaučiūnas, Marius ir Mary, IL (\$850); Vitkus, Aleksas ir Dr. Danguolė, IL (\$3,800);
- \$300 Urbonas, Prel. Ignas, IL (\$800);
- \$1,000 Liautaud, Gražina ir James P., IL (\$23,500);
- \$10,000 Mickevičius, Sofija Zota, IN – JURGIO DAUGVILOS FONDAS (\$10,000).

(Sklaustelius — iš viso įnešta į LF į asmeninę narystę.)

Primame kreditines korteles

- Įsirašykite ir įrašykite artimuosius į Lietuvių Fondo narius.
- Pažymėkite svarbias progas fondo įnašais-gimimus, krikštynas, gimtadienius, mokslo baigimus, šventes, vedybas, jubiliejus.
- Atminimo įnašais pagerkite mirusiuosius.
- Rašydami testamentus, bent dalį turto palikite Lietuvių Fondui.

LIETUVIŲ FONDAS – LITHUANIAN FOUNDATION, INC.  
A NOT-FOR-PROFIT TAX EXEMPT ILLINOIS CORPORATION,  
Fed. ID# 36-6118312

14911 127TH ST., LEMONT, IL 60439, USA  
Tel. 630-257-1616 \* admin@lithfund.org \* www.lithuanianfoundation.org \*

## Namams Paskolos, Apdraudos Sąskaitos

### MUTUAL FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

2212 West Cermak Road, Chicago, IL 60608  
(773) 847-7747

Stephen M. Oksas, President



Patarnaujam Čikagos ir Apylinkių Lietuviams Daugiau Kaip 100 Metų.

## IŠNUOMOJA

Nebrangiai išnuomojamas  
gražus 4 kamb. butas  
su baldais. Kedzie ir 66 pl.  
Naujesniame name.  
Tel. 708-656-6599

Skelbimų skyriaus  
tel. 773-585-9500



# PINKLĖS

## Romanas

### Vytautas Čepliauskas

Nr. 47

Tada jie visi trys bėgiojo kalneliais, žiūrėjo į žemai plačiai išsidriekusią jūrą, panašią į dangaus pratęsimą. Diena buvo saulėta, bet vėjas žvarbus, tačiau jie nieko nejautė. Laimutis su marškinėliais, lakstė, krykštė iš džiaugsmo, o kai jau iš nuovargio kojėlės ėmė linkti, tiesė rankes, kad jie paimtų, panėšėtų. O vakare, kiek tokiam vaikui reikia, pakilo temperatūra, visas išraudo, suprakaitavo. Dieve, kiek tada buvo išgąščio! Šeštadienį nė vaistinės nedirbo, gerai, kad Vincenta buvo vaistų prisidėjusi.

Vakarais, eidama miegoti, ji pabučiuodavo Laimutį į kaktelę, o atsigulusi iškniaubdavo Augustinui į krūtinę, šis apkabindavo tvirta ranka ir, regis, nieko netrūko, norėjosi, kad sustotų laikas. Nuo tų minčių jai užspausdavo gerklę, slapta nusišluostydavo ištryškusių skausmo ašarą. Pirmą savaite po vaiko dingimo ji naktis po nakties Laimutį sapnuodavo. Tie patys rūbeliai, plaukučiai, išsidraikę... Jis tiesia į ją rankas, kažką kalba, o akys maldaute maldauja, kad jį paimtų, o kai Vincenta ima artintis jis dingsta. Pabudusi jausdavo nuovargį, ir jai atrodė, kad visiškai nesudėjo akių, o mintyse kartojo: *Viešpatie, kodėl tu toks žiaurus, kodėl taip nubaudei mane?*

Augustinas, nors ir netikintis sapnais, bet nuolat girdėdamas apie tą patį sapną, sunerimo. Jis dar kartą iškvietė narus, bet ir šįsyk nieko nerado. Tačiau Laimutis, kaip nekeista, po šio sykio daugiau nesirodė.

Jeigu ne tas prakeiktas medus, gal ir šiandien jo balsas skardentų aplinkui, galvojo Vincenta. Pasitarusi su Augustinu, sumelavo, kad išvažiuoja kitur gyventi, avilius su bitėmis paliko senukų valiai, nes vien tik pažvelgus į medų prieš akis išdygdavo Laimutis.

Laikas žaizdų neužgydė, tik nuštūmė jas giliau į sąmonę. Galbūt duota kančia už kitų padarytus blogus darbus, kad išlaisvintų sielą nuo tolimesnių kančių? Net tada, kai jų širdys džiaugėsi klausant Jaugilo koncerto, žiūrint filmą ar sėdint sodely ant suoliuko, net tada patyliukais į jų tarpą išlindavo juoda, įkyri mintis, ir džiaugsmas dingdavo.

Pamažu išsikapstęs į pagrindinį kelią, Augustinas vėl prisiminė Stefos klausimą: „Gal kas pakusė?“ Nejučiomis didino greitį, tačiau klausimas styrojo lyg įstrigęs akuotas. Viskas prasidėjo nuo to, kad jį pristatė valstybiniam apdovanojimui. Tada jie žmogų išverčia kaip rankovę, apžiūrinėja ne tik viršūnelę, bet ir šakneles. Kas tėvai, kur jie palaidoti, ar negyvena kas nors iš šeimos užsienyje... Pala, pala... Jeigu jo tėvo vardas Pranas, tai saugumietis teisuus, vadinasi, jo rankose koziris. Taip, argumentas tvirtas, net pernelyg tvirtas. Negana to, dar eidamas viršinininko pareigas meluoja, apgaudinėja valdžią, kvailiais visus laiko. Jį užliejo karštis, ėmė kaisti veidai, ausys, kakta. Dabar jis vėl pakiš raštą, o jei Augustinas nesutiks... Juk už tokį valdžios apgaudinėjimą gali atsidurti ten, kur atsiduos pelėsisiais ir retai bepasirodys saulės spindulys. Juo labiau smegenis dilgino baimė, juo neramiau

darėsi, vėl kraujas sukunkuliavo, vėl kūliais vertėsi širdis. Tūkstančiai įvairiausių minčių apraizgė jo protą, smilkčiojo smilkiniuose, bet visos skleidė nevirties šaknis, vedė į aklaivietę. Melavai, apgaudinėjai! Jis vėl mato pergalingą kagėbisto žvilgsnį, girdi jo žodžius: „Proga turi plaukus iš priekio...“

Jeigu anksčiau tik retkarčiais nusmelkdavo prisiminus pokalbį su kagėbistu, tai grįžtant iš Stefos ši mintis įsikirto lyg strėlė ir iki pat namų nepaleido.

Norėdamas prasiblaškyti, jis pasuko į aikštelę Nemuno kilpoje ties Balbieriškiu, išlipo iš automobilio, pasiražė, porą kartų pritūpė, skėstelėjo rankomis, kiek paėjęs užsilipo ant specialiai įrengtos nedidelės medinės pakylės, ir prieš jo akis, per pušų, beržų, klevų ir kitokių medžių viršūnes, atsivėrė lyg platus melsvas kaspinas – Nemunas, bet šį sykį reginys jo nežavėjo. Mintis apie KGB it koks gyvuonis vėl persmelkė, apsėdo, geliamai mausdamas, nė akimojį neduodamas ramybės. Įkliuvęs į jų tinklus, taip lengvai neišsinarpliosi. Tavęs nepaliks ramybėje. Jis žinojo tūkstančius pavyzdžių, kokiais keliais nuvingiuoja gyvenimas nesutinkančių keliauti su jais ranka rankon, koja kojon, buvo tvirtai įsitikinęs, o gal kažkada skaitęs, jeigu užmetė tau kilpą ant kaklo, tai, brolau, neišsiseksi. Bus arba taip, kaip jie nori, arba juoda neganda vidury baltos dienos užtemdys tau pasaulio šviesą. Jie lyg vorai suleidžia į sąmonę nuodų, kurie kasdien smelkiasi į organizmą vis giliau ir giliau, skverbiasi visais kapiliarais, visomis nervų galūnėmis iki pat panagių, atimdami poilsį, ramybę, net blaivų mąstymą, ir matai košmariškus sapnus, darai klaidų darbe, prarandi pasitikėjimą ir norom nenorom imi galvoti, kad galgi geriau pasukus pro anuos vartus, ten, kur amžina ramybė, apgaubta tamsos ir tylos skraiste. Įdirginta vaizduotė apsisivijo Augustiną, graužėtis nepragaišo, o dar labiau ėmė dilginti, ir visą likusį kelią negalėjo iš jos ištrūkti. Tik dalis sąmonės fiksavo aplinkinį pasaulį: medžius, žaliai banguojantį karštovaizdį, negausų judėjimą. Galų gale nusprendė pasikliauti likimu, nors žinojo, labai gerai žinojo, kad taip lengvai neišsiseks.

Užrakinęs garažą, Augustinas nuėjo prie ažuolų, bandydamas suprastai, kas jo laukia, viską apgalvoti, įsigilinti, pasverti, rasti atsakymą, padėti galutinį tašką. Augustinas jautėsi blogai, galvoje lyg devyni dangūs susidarė, jis gūrinio pamažėle, nejausdamas po kojomis žemės, tarytum būtų kas stūmęs. Jis pakėlė akis ažuolų link ir apstulbo. Atsirėmęs į medžio kamieną stovėjo enkavedistas ir baltu popieriaus lapu jam mojo. Augustinas tarsi pakliuvęs į spąstus apsidairė, bet vos tik akis nukreipė į šalį, anas dingo. Kiek pastoviniavęs jis nušliomino prie ažuolo, apsikabino miškų galiūną ir prisiglaudė prie šalotos rupios žievės. Kad taip bent lašelį tokios stiprybės į mano kraują, į mintis, į sielą, mąstė Augustinas, kad taip ažuolingai nesudrebėčiau prieš kiekvieną niekių...

**Bus daugiau.****Dantų gydytojai**

**DR. JOVITA KERELIS**  
DANTŲ GYDYTOJA  
9525 S.79 th Ave., Hickory Hills, IL  
Tel. (708) 598-8101  
Valandos pagal susitarimą

**EUGENE C. DECKER, DDS, P.C.**  
DANTŲ GYDYTOJAS  
Lietuviams sutarkys dantis už prieinamą kainą.  
Susitarimui kalbėti angliškai arba lietuviškai.  
4647 W. 103 St., Oak Lawn, IL  
55 E. Washington, Suite 2401,  
Chicago, IL  
Tel. 708-422-8260.

**Širdies ir kraujagyslių ligos**

**VIDAS J. NEMICKAS, M.D.**  
KARDIOLOGAS – ŠIRDIES LIGOS  
7722 S. Kedzie Ave.  
Chicago, IL 60652  
Kab. tel. 773-471-3300

**Skelbimų skyriaus**  
tel. 1-773-585-9500

**Stuburo ir skausmo ligos**

**JONAS V. PRUNSKIS, MD**  
**TERRI DALLAS-PRUNSKIS, MD**  
**ANDREW J. ENGEL, MD**  
**ANDREW J. YU, MD**  
Illinois Pain Institute  
Nugaros, sprando, galvos, sąnarių,  
sužeidimų darbovietėje bei kitų vietų  
skausmo diagnozės ir gydymo specialistai.  
Elgin: 847-289-8822  
McHenry: 815-363-9595  
Elk Grove: 847-718-1212  
Lake Barrington: 847-852-2000  
www.illinoispain.com

**Akių ligos**

**ARAS ŽLIOBA, M.D.**  
AKIŲ LIGOS – CHIRURGIJA  
219 N. Hammes Avenue  
Joliet, IL 60435  
Tel. 815-741-3220

**Vidaus ligos**

**EDMUNDAS VIŽINAS, M.D., S.C.**  
VIDAUS LIGŲ GYDYTOJAS  
Kalbame lietuviškai  
6918 W. Archer Ave. St. 5 ir 6  
Chicago, IL 60638  
Tel. 773-229-9965  
Valandos pagal susitarimą

**Įvairios sporto žinios****ŠIEMET „LIETUVOS SPORTO ENCIKLOPEDIJOS“ NEIŠLEIS**

**Atkelta iš 2 psl.** vadybininkai, treneriai. Įtraukiami ir jau mirę asmenys.

Elektroninį anketos variantą galima rasti internete adresu: **www.lse.lt**. Telefonai pasiteirauti: +370 231 0047, mob. +370 672 52299.

Dar kartą primename, kad nors

LSE šią vasarą nesulauksime, darbas nėra nutraukiamas ir medžiaga kaupiama toliau. Taigi daug nuliūsti nėra ko. Gal net geriau, nes neskubant ši enciklopedija bus pilnesnė, o taip pat bus išvengta skubotai dirbant pasitaikančių klaidų.

**KOVO SPORTO RENGINIAI****RYTŲ PAKRANTĖJE****Lietuvių golfo turnyras St. Petersburg (FL)**

9-asis kasmetinis golfo turnyras, rengiamas Floridoje, šiemet įvyks **kovo 5-9 dienomis** St. Petersburg mieste „Country Club“ (St. Petersburg Country Club, 2000 Country Club way south, St. Petersburg, FL 33712). Dėl papildomos informacijos skambinkite LR garbės konsului St. Petersburg Algimantui Karnavičiui tel.: 727-895-4811 arba rašykite el. paštu: ltconsulf@bayprint-online.com.

**„Ambasados taurės“ krepšinio turnyras North Bethesda (MD)**

Šiemet krepšinio turnyro „Ambasados taurė 2009“ varžybos vyks **kovo mėn. 21 d.** Georgetown Preparatory School (10900 Rockville Pike, North Bethesda, MD 20852).

Norintys gauti daugiau informacijos gali kreiptis tel.: 202-234-5860 (ext. 115) arba rašyti el. paštu Andrius.Kaseta@ltembassyus.org.

**VAKARŲ PAKRANTĖJE****II pasaulio lietuvių teniso turnyras California**

2-ąjį pasaulio lietuvių teniso mėgėjų turnyras šiemet organizuojamas **kovo 6-8 dienomis** Rancho Las Palms klubo teniso aikštyne, Rancho Mirage mieste, California valstijoje. Smulkesnę informaciją galite rasti tinklalapyje [www.lalithuanians.com](http://www.lalithuanians.com) arba kreipkitės į turnyro organizatorių dr. Rimtautą Marcinkevičių el. paštu: [rirtasmarcinkus@msn.com](mailto:rirtasmarcinkus@msn.com), taip pat Jolantą Bačiulytę el. paštu: [jbaciulyte@yahoo.com](mailto:jbaciulyte@yahoo.com) ar tel. 310-801-6123.

**Slidinėjimo turnyras California**

**Kovo 21-28 dienomis** Šiaurės Amerikos lietuvių fizinio auklėjimo ir sporto sąjunga (ŠALFASS) bei Amerikos lietuvių gydytojų asociacija (ALGS) kviečia žiemos išvykui į nuostabų Heavenly Mountain kalnų slidinėjimo kurortą „South Lake Tahoe“ (CA).

Norint užsisakyti kambarį šiame viešbutyje, slidinėjimo takų pakilimo bilietus, slidžių nuomai bei slidinėjimo leidimus, susitarti dėl atvežimo į viešbutį iš oro uosto skambinkite Mary Hajdas į „Heavenly Tahoe Vacations“ tel. 1-800-432-8365 (ext. 4406), 775-586-4406, arba rašykite jai el. paštu [MHajdas@vailresorts.com](mailto:MHajdas@vailresorts.com).

## Vasario 16-osios minėjimas Indianapolis, IN



Indianapolis lituanistinės mokyklos mokinių pasirodymas.

Jono Staškaus nuotr.

Vasario 22 d. JAV LB Indianapolis, IN Lietuvių Bendruomenė Latvų bendruomenės centre surengė tradicinį Lietuvos valstybės atkūrimo dienos – Vasario 16-osios – šventinį minėjimą. LR generalinės konsulės Skaistės Anišienės sveikinimo žodžius Indianapolis Lietuvių Bendruomenėi perskaitė LR Generalinio konsulato Čikagoje trečioji sekretorė Kristina Babičienė.

Renginio dalyvius pasveikinęs Indianapolis Lietuvių Bendruomenės pirmininkas Jonas Beleckas pristatė naujai išrinktą bendruomenės vadovybę: pirmininkę Viktorija Arthur, vicepirmininkę Almą Noreiką-Spellacy, sekretorę Raimondą Balčiūnienę bei išdinininką Mindaugą Žekonį.

Šventinę programą atliko Indianapolis lituanistinės mokyklos mokiniai, linksmino ir šokdino kapela „Biru Bar“, dalyviai vaišinosi savo pačių pagamintais lietuviškais patiekalais.

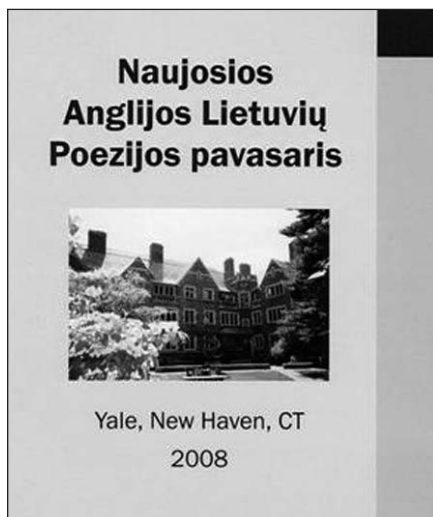
Tą pačią dieną buvo surengtas ir piliečių priėmimas konsuliniais klausimais Indianapolisyje.

LR Generalinio konsulato Čikagoje info

## Išleista „Poezijos pavasario“ knygelė

Dar atrodo taip neseniai – 2008 m. gegužės 10 d. – vienoje iš Yale universiteto salių (New Haven, Connecticut) gausus būrys lietuvių susirinko į pirmąjį Naujosios Anglijos „Poezijos pavasari“, kurio sumanytoja ir rengėja – žurnalistė ir pedagogė Sigita Šimkuvienė-Rosen. Ir štai „Draugo“ redakciją pasiekė žinia, kad šio pirmojo poezijos pavasario prisiminimui Lietuvoje Laimos Reiss lėšomis išleista nedidelio tiražo leidinys „Naujosios Anglijos Lietuvių Poezijos Pavasaris“ su poezijos pavasaryje dalyvavusių poetų eilėmis. Leidinyje įdėtos ir nuotraukos iš renginio. Tiems, kurie nori įsigyti šį leidinį, leidėja pasiruošusi jums atsiųsti nurodytu adresu. Šios knygelės kaina – tik 8 dol., su atsiuntimu 10 dol. Čekų rašykite Laima Reiss vardu ir siųskite adresu: Laima Reiss, 15 Prospect Street, Seymour, CT 06483.

Priminsime skaitytojams, kad vakarą suruošti padėjo Yale universiteto profesorius Tomas Venclova, kuris vakaro metu skaitė ir savo eiles. Vykusiame „Poezijos pavasaryje“ savo poeziją dar skaitė šie poetai: Jonas Zdanys – poetas ir vertėjas,



Lietuvos Rašytojų Sąjungos ir Lietuvos Rašytojų draugijos narys, išleidęs 36 knygas: eilėraščių lietuvių ir anglų kalbomis ir vertimų į anglų kalbą rinkinius; Austėja Pečiūraitė – poetė ir dailininkė gyvenanti Weston, dalyvavusi „Druskininkų rudens“ renginiuose Lietuvoje; Marija Stankus-Saulaitis, išleidusios 5 poezijos knyga; Estera Sunelaitytė-Sužiedienė, eiles ir prozą rašanti nuo vaikystės.

„Draugo“ info



Šventės dalyviai.

Algio Navakauskos nuotr.

## Kovo 11-ajai – nauja lietuviška opera

Kovo 11-osios vakarą J. Basanavičiaus g. teatre, kur 1939 m. atgavus Vilnių įsikūrė opera (dabar ten Rusų dramos teatras), bus parodyta Algirdo Martinaičio ir Andriaus Vaišnio 2-jų veiksmų opera „Pasaulio dangoraižis“.

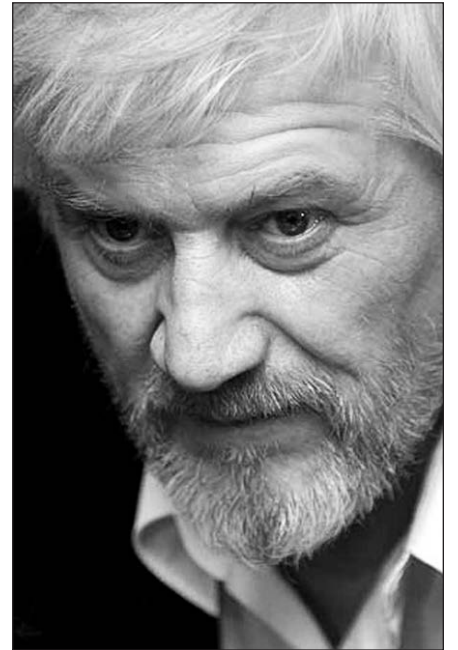
Andrius Vaišnys, žinomas Vinco Kudirkos kūrybos tyrinėtojas, parašė apie jį scenos veiklą supindamas praeities dvasines patirtis su aktualijomis ir ateities nuojautomis. „Nuo dangoraižio viršaus atsiveria įvairūs vaizdai: kas mus valdo – kaip ant delno“, libretą komentuoja autorius. Libreto pratarmėje sakoma: „Aukščiausiam miesto dangoraižyje, kuris pastatytas žydų kapinių vietoje, gyvena mirusiųjų vėlės, klajodamos aukštais, sustabdydamos liftus, trukdydamos gyviesiems. Nuomininkai, išskyrus knygyno savininkę Valeriją, iš pastato išsikraustė, patirdami nuostolius, bet bijodami kaltinti Miesto valdžią. Miesto viršininko nurodymu dangoraižyje priverstinai įkurdinami ligoniai, kurie ne tik turi ‘džiaugtis’ apgyvendinimu naujame pastate, bet ir... įveikti šmėklas. Jeigu išeitų iš pastato – negautų jokių vaistų, nebeturėtų kur gydytis. Vienintelė išeitis – išgyventi ir užimti visą pastatą. Ligoniai turi spręsti, kaip jiems išlikti: kuo pasitikėti, kokį gydymą pasirinkti – kūno ar sielos.“

### Dramos konfliktą kuria vertybių priešybė

Pagrindiniai operos veikėjai – Vincas ir Valerija. Daugiataučio Vilniaus reikalus tvarko skirtingų religijų šventikai (kunigas, rabinas, popas), dalyvauja nemažai realių ir mistinių personažų: Ligonų choras, Vėlių choras, Markuzonas (Juodojo daktaro vėlė), Viršininkas (I Miestelėnas) ir kt.

Algirdas Martinaitis rašo daug didelių kūrinių, miestelėnai yra girdėję jo oratorijas Šv. Pranciškaus

Asyžiečio (Vilniaus bernardinų) bažnyčioje, matę kūrinius su gatvių procesijomis. Šio kompozitoriaus muzika patraukliai skamba daugeliui klausytojų.



Režisierius Jonas Vaitkus.

Operos dirigentas – už lietuvių šiuolaikinės muzikos premjeras Nacionalinę kultūros ir meno premiją pelnęs Robertas Šervenikas. Režisieriui, Jonui Vaitkui, taip pat yra tekę „dirbti“ su modernia muzika: Nacionaliniame dramos teatre režisierius buvo pastatęs Felikso Bajoro operą „Dievo avinėlis“, Kauno dramos teatre – Broniaus Kutavičiaus operą „Strazdas – žalias paukštis“, talkino kuriant jo oratorijų sceninį vyksmą. Šiai naujojo meno meistrų kompanijai priklauso ir dailininkas, „Pasaulio dangoraižio“ spektakliui scenos vaizdą kurti pakviestas Jonas Arčikauskas.

Vinco vaidmenį atliks Audrius Rubežius, Valerijos – Asta Krikščiūnaitė.

Alfa.lt

## Šių metų BALSSI vyks University of Wisconsin, Madison

Š. m. birželio 15 d. – rugpjūčio 7 d. Baltic Studies Summer Institute (BALSSI) rengiami kasmetiniai intensyvūs Baltijos šalių kalbų ir kultūros kursai bus dėstomi University of Wisconsin, Madison. BALSSI kursų programą kuruos šio universiteto Rusijos, Rytų Europos ir Centrinės Azijos centras (The Center for Russia, East Europe, and Central Asia – CREECA) ir Skandinavijos studijų departamentas (The Department of Scandinavian Studies). BALSSI vasaros kursų metu bus galima mokytis estų, latvių ir lietuvių kalbos, taip pat bus dėstomos paskaitos anglų kalba apie Baltijos šalių istoriją ir kultūrą. Intensyvius lietuvių kalbos kursus dėstys PLB Lituanistikos katedros University of Illinois at Chicago doktorantė Daiva Litvinskaitė. Daugiau

informacijos apie stipendijas, taip pat paraiškų formas galite rasite BALSSI internetiniame puslapyje:

<http://www.creeca.wisc.edu/balssi/> (Paskutinė diena pateikti paraiškas stipendijai gauti – 2009 m. balandžio 13 d.)

BALSSI remia 12 JAV universitetų konsorciumas, taip pat dalį paramos skiria Association for the Advancement of Baltic Studies (AABS). Dėl išsamesnės informacijos apie 2009 metų vasarą rengiamus BALSSI kursus kreipkitės į Nancy Heingartner, BALSSI programų koordinatore, el. paštu: [balssi@creeca.wisc.edu](mailto:balssi@creeca.wisc.edu) arba tel.: 1-608-262-3379.

Prie BALSSI rengimo prisideda ir organizacija „Madison Vilnius Sister Cities“ bei Madison lietuviškų šokių grupė „Žaibas“.

**Algis Strimaitis**, gyvenantis **Chicago, IL**, pratęsė „Draugo“ metinę prenumeratą ir paaukojo 50 dol. auką. Nuoširdžiai Jums dėkingi.

**B. Stockus**, gyvenanti **Los Angeles, CA**, pratęsė metinę „Draugo“ prenumeratą ir paaukojo 65 dol. auką laikraščio išlaidoms sumažinti. Nuoširdžiai Jums dėkojame.

## Margumynai

## Moterys grožį suvokia abiem smegenų pusrutuliais

Grožis yra stebėtojo smegenyse. Nuėję į bet kurį muziejų, pamatysite daug paveikslais ir skulptūromis besigrožinčių vyrų ir moterų, tačiau, pasak mokslininkų, apie tai, ką mato, jie mąsto skirtingai, rašo AP. Internetiniame „Proceedings of the National Academy of Science“ leidinyje paskelbtą tyrimą atlikę mokslininkai teigia, kad vyrai vertina grožį dešiniuoju smegenų pusrutuliu, o moterys tam naudoja abu smegenų pusrutulius.

Anot mokslininkų, vyrai netgi kitaip nei moterys aiškina grožį. „Grožis yra stebėtojo akyje“, – teigė romanų rašytoja Margareta Wolfe Hungerford. „Daiktų grožis egzistuoja tikrai prote, kuris juos apmąsto“, – sakė eseistas David Hum.

„Gerai žinoma, kad pažinimo metu moterų ir vyrų smegenys veikia skirtingai“, – pasakojo Ispanijoje Palma de Mallorca įsikūrusio Balears universiteto mokslininkas Camil J. Cela-Conde. „Vis dėlto, kodėl tokie skirtumai egzistuoja, vertinant grožį?“, – klausė jis.

Atsakymas į šį klausimą yra paprastas. Kaip teigia C. Cela-Conde, pasirodo, kad moterys, kai mąsto apie regimą objektą, susieją jį su kalba, o vyrai – susitelkia ties erdviniais objekto aspektais. Vis dėlto, anot mokslininko, tai nepaaiškina, kodėl ir kaip išsivystė žmogaus gebėjimas įvertinti grožį. „Skirtumai, kuriuos mes aptikome, gali būti susiję su skirtingais socialiniais vaidmenimis, kuriuos hipotetiškai evoliucijos metu atliko moterys ir vyrai“, – teigė C. Cela-Conde.

Delfi.lt

## A. Christie namas atidarytas lankytojams

Rašytojos Agatha Christie užmiesčio namas, kuriame ji gyveno nuo 1938 iki 1959 metų, tapo muziejumi. Namo ir parko atnaujinimas nacionaliniam fondui kainavo 5,4 mln. svarų, rašo „The Guardian“.

„Greenway House“ namas ir parkas yra Devono grafystėje. Nacionalinis parkas šią teritoriją globoja nuo 2000 metų, bet restauracija ir pavertimas muziejumi prasidėjo 2005 metais po rašytojos dukters ir žento mirties, o namą atverti publikai nus-

Tyrimo metu mokslininkai paprašė 10 vyrų ir 10 moterų, kuriems buvo rodomi kraštovaizdžio ir miesto vaizdų paveikslai bei nuotraukos, įvertinti kiekvieną vaizdą, kaip „gražų“ ar „negrąžų“. Tuo metu mokslininkai stebėjo moterų ir vyrų smegenyse elektros impulsų sukurtus magnetinius laukus. Pirmas 300 milisekundžių moterų ir vyrų smegenų veikla buvo vienoda, bet nuo 300 iki 700 milisekundžių smegenų veikla buvo aktyvesnė, kai buvo mąstoma apie vaizdus, kuriuos dalyvis įvertino kaip gražius, nei tuomet, kai buvo mąstoma apie negražius vaizdus.

Mąstant apie gražius vaizdus, aktyviausia abiejų lyčių atstovų smegenų dalis buvo parietalinė skiltis, kuri susijusi su vaizdo suvokimu, orientavimusi erdvėje ir informacijos apdorojimu, bet vyrų atveju aktyvesnis buvo dešinysis smegenų pusrutulis, tuo tarpu moterų abu smegenų pusrutulius buvo vienodai aktyvūs.

C. Cela-Conde teigia, kad, nors skirtingų žmonių suvokimas, kas yra gražu, skiriasi, tyrimo metu nepastebėta akivaizdžių su lytimi susijusių grožio suvokimo skirtumų. „Bet kuriam žmogui gali būti gražus kraštovaizdis, pastatas ar paveikslas, kuris kitiems žmonėms atrodys baisus, bet šie skirtumai nėra susiję su lytimi. Galbūt jie susiję su kitais kintamaisiais, tokiais kaip amžius ir išsilavinimas“, – svarstė mokslininkas.

„Įdomu tai, kad, naudojant skirtingas nervų sistemas, galutinis rezultatas tarp moterų ir vyrų yra panašus“, – teigė jis.

Balsas.lt

## Antarktidoje atidaryta pirmoji „ekologiška“ tyrimų stotis

Vieno naujausių klimato kaitos problemų siekiančių spresti projektų tikslas – mažinti anglies dvideginio išmetimą į aplinką. Stotyje dirbantys mokslininkai visą dėmesį skirs vienai iš opiausių šių dienų problemų – klimato atšilimo tyrimams.

„Princess Elisabeth“ reikalingą energiją gauna naudodama gamtines stichijas – vėją ir saulę. Tyrimų stoties priekyje ir gale yra pastatyti aštuoni vėjo generatoriai, kiekvienas iš jų gamina 6 kW energijos, t.y. visi 8 generatoriai pagamina 48 kW.

Stoties stogas bei išorinės sienos padengtos saulės foto-galvaninėmis plokštėmis, dar tokių pat plokščių yra ant šalia stoties esančių uolų, kurios pagamina 50,6 kW energijos. Vėjo ir saulės sukurta energija yra saugoma specialiose baterijose, įrengtose pačiame stoties centre.

Tyrimų stoties „Princess Elisabeth“ pagrindinės sistemos (vanden tiekio, ventiliacijos, bioreaktoriai ir energijai saugoti skirtos specialios baterijos) įrengtos pastato viduryje, pagrindiniame aukšte. Visas stoties pastatas apšildomas naudojant sistemą, kuri apjungia pasyvią saulės bei generatorių sukurtą energiją. Šiam procesui sistema naudoja stoties centro, kuriame sukaupti visi energijos šaltiniai, kompiuterių, apšvietimo ir net stotyje dirbančių žmonių išskiriamą šilumą.

Antarktida – viena atšiauriausių pasaulio vietų, kur bet koks darbas vyksta ekstremaliomis sąlygomis. Tyrimų stotis suprojektuota taip, kad dirbti būtų galima ir pačiomis blogiausiomis oro sąlygomis. 700 m<sup>2</sup> plotą užimančioje stotyje iš viso gali dirbti iki 20 žmonių.

## PADĖKA

AŲA  
BRONIAUS SILIŪNO

šviesiam atminimui

šeima siūlė aukas skirti Kauno Jėzuitų gimnazijai.

Lietuviai Tėvai jėzuitai, gimnazijos bendruomenė ir "Jesuit Fathers-Baltic Project" nuoširdžiai dėkoja velionio šeimai, artimiesiems ir visiems jį prisiminusiems.

Broniaus Siliūno atminimą pagerbdami

Lietuvos jaunimo katalikiškam švietimui aukas skyrė:

**Saulius ir Daina Čyvai**, Downers Grove, IL, **Elk Grove Radiology, S.C.**, Elk Grove Village, IL, **Falcon Practice Management, LLC**, Bayville, NJ, **Vytautas ir Albina Gaizučiai**, Oak Lawn, IL, **Irena Gelažius**, Hickory Hills, IL, **Rimantas ir Regina Griškėliai**, Hinsdale, IL, **Linas ir Dana Gyliai**, Lemont, IL, **Viktoras ir Catherine Juska**, Park Ridge, IL, **Irena Kerelienė**, Palos Park, IL, **Gintarė I. Kereelis-Thaus**, Hinsdale, IL, **dr. Petras ir Daiva Kisieliai**, Downers Grove, IL, **Antanas ir Diana Kizlauskai**, Darien, IL, **Raimundas ir Danutė Korzonai**, Homer Glen, IL, **dr. Eugenija ir Kazimieras Kraučūnai**, Lemont, IL, **Vitalis J. Petrusis**, Santa Monica, CA, **dr. Thomas ir Dainė Quinn**, Orland Park, IL, **Rūta ir Aras Staniuliai**, Woodridge, IL, **Ada E. Sutkuvienė**, Beverly Shores, IN, **Trinity High School**, River Forest, IL, **dr. Mindaugas ir dr. Austė Vygantai**, Winnetka, IL, **Rita Vencloviienė**, Lemont, IL.

Aukos skirtos gimnazistų švietimo ir dvasinio ugdymo projektams.

"Lithuanian Jesuit Fathers-Baltic Project", 12690 Archer Ave., Lemont, IL 60439

## VIENERIŲ METŲ MIRTIES SUKAKTIS

AŲA  
STEFANIJA  
JUŠKIENĖ

„Mama, mamytė“, tylu, niekas neatsako...

Jau praėjo vieneri metai, kai miela ir brangi mamytė, močiutė, promočiutė, propromočiutė, uošvė, gera draugė, 2008 m. kovo 4 d. per šv. Kazimiero vardines, po sunkaus skausmo ir ligos, užbaigė savo žemišką kelionę.

Mamytė, Tu atidavei savo sielą, darbščias auksines rankas ir širdį į Dievulio rankas. Nė viena diena nepraeina, kai mes pasimeldžiam, pagalvojame, prisimename Tave, Tavo švelnų ir ramų būdą, Tavo šviesų šypsnį ir gerą širdį.

Nuoširdžiai prašome prisiminti a. a. Stefaniją Juškienę savo maldose.

Šv. Mišios a.a. Stefanijos atminčiai bus aukojamos Šv. Antano lietuvių bažnyčioje, 1750 25th Street, Detroit, MI, 48216, sekmadienį, 2009 m. kovo 8 d. 10:30 v. r. Po Mišių dalyviai kviečiami pietums parapijos salėje.

Ačiū visiems, kurie prisiminate mano brangią mamytę a.a. Stefaniją Juškienę savo maldose ir užprašytose šv. Mišiose šią liūdną vienerių metų sukaktį.

„Nebeišgirsiu jau daugiau brangios mamytės balso,

Tik paliks atminty jos žodžiai ištarti.

Užgeso mielos akys,

Nusviro darbščios rankos

Ir paliko vien sielvartas širdy.

Amžinybės tyloj ji ilsės ramiai,

Tik sapne kai kada aplankys.”

Duktė Regina Juškaitė-Švobienė, artimieji ir giminės

Dviejų aukštų pastate yra įrengti visi patogumai: pirmame aukšte – virtuvė, vonios kambarys, laboratorija ir saugojimo zona, antrame – bendras poilsio kambarys, 3 miegamieji, medicinos ir valdymo punktai, bei darbo kambariai. Garažas pastatytas už bazės ribų. Jis skirtas įvairioms mašinoms (sniego motociklams, traktoriams) bei kitoms priemonėms saugiai laikyti.

Antarktidoje esančios oro sąlygos reikalauja ir specialių architektūrinių bei šildymo sistemų sprendimų. Stoties sienos pagamintos iš 9 sluoksnių: nerūdijančio plieno, vandeniui atsparios silikoninės medžiagos, suklijuotų medienos plokščių bei kitų šiuolaikinių medžiagų. Pagaminti specialūs langai, kurie įstiklinti dviem dvigubomis stiklo plokštėmis su oro tarpu.

LRT

## ČIKAGOJE IR APYLINKĖSE

◆Šių metų vasario 28 d. Lietuvos vardo tūkstantmečio paminėjimo proga tautinių šokių grupės „Suktinis“ ir „Lietuvos Vyčiai“; liaudiškos muzikos kapela „Sodžius“, liaudies muzikos ansamblis „Gabija“ bei solistė Genutė Bigenytė 6:30 val. v. kviečia visus į labdaros vakarą-koncertą „Man reikia Jūsų“ Jaunimo centre. Surinktos lėšos bus skirtos Jurbarko rajono Viešvilės vaikų globos namams. Auka – 25 dol. Bilietus galite įsigyti „Lietuvėlėje“, „Seklyčioje“, „Lithuanian Plaza“. Tel. pasiteiravimui: 630-544-0940 arba 630-677-2082.

◆Kovo 1 d., sekmadienį, Pasaulio lietuvių centro didžiosios salės vakarinėje dalyje, Lemonte, 7 val. v. vyrų maldos vakaras, kurį ves kun. Gediminas Numgaudis, OFM. Visi vyrai maloniai kviečiami.

◆Jaunimo centro kavinėje kovo 1 d., sekmadienį po šv. Mišių koplyčioje, žinoma režisierė iš Lietuvos Dalia Kanclerytė pristatys savo kūrybos filmą „Pakūta mano meilė“. Dalyvaus kunigas Gediminas Numgaudis, OFM iš Lietuvos. Maloniai kviečiame visus dalyvauti.

◆Lietuvių Fondo pilnateisiai nariai yra kviečiami siūlyti LF Nominacijų komisijai kandidatus į LF direktorių tarybą ir Kontrolės komisiją iki 2009 m. kovo 1 d. Kandidatais gali būti tik pilnateisiai LF nariai. Siūlymus ir sutikimus paštu, faksu arba elektroniniu paštu siųsti: Lithuanian Foundation, LF Nominacijų komisija, 14911 127th Street, Lemont IL 60439. Faksas 630-257-1647. E-paštas: admin@lithfund.org.

◆Kviečiame dalyvauti kun. Valdo Aušros vedamoje Biblijos skaitymo grupėje, kuri rinksis Ziono liuteronų parapijos patalpose (9000 S. Menard Ave., Oak Lawn, IL 60453). Užsiėmimai prasidės kovo 1 dieną 1 val. p. po lietuviškų 11:30 val. r. pamaldų ir vyks kiekvieną sekmadienį. Tel. pasiteiravimui: 708-422-1433.

◆Socialinių reikalų skyrius Lemonte skelbia kovo mėn. rodomų lietuviškų dokumentinių filmų sąrašą. Kovo 4 d. – „Birštonas“, kovo 18 d. – „Kurtuvėnai“, kovo 25 d. – „Kamajai“. Filmai rodomi Pasaulio lietuvių centro Bočių menėje. Pradžia – 2 val. p. p.

◆Aurelijos Čepulinskaitės foto-paroda „Sąlyčio taškai“ veiks nuo 2009 m. kovo 6 d. (atidarymas 7 val. v.) iki balandžio 10 d. Parodos kuratorė – Ieva Dilytė. Telefonas pasiteiravimui: 773-582-6500. Muziejus veikia kasdien nuo 10 val. r. iki 4 val. p.p.



Aurelija Čepulinskaitė

◆Pranešame, kad kovo 11 d., trečiadienį, Lemonto Socialinis skyrius nedirbs.

◆Kovo 8 d., sekmadienį, Cicero Šv. Antano parapijoje po lietuviškų 9 val. r. šv. Mišių ruošiamą „Juokų kaukliukų“ klubo humoro programa, kuri vyks parapijos didžiojoje salėje. Kviečiami visi ne tik Cicero parapijos žmonės, bet ir svečiai iš toliau. Jūsų laukia įdomi programa ir vaišės.

◆2009 m. kovo 8 d., sekmadienį, Harris Theater (Čikagos miesto centre) 3 val. p. p. vyks Lietuvių meno ansamblio „Dainava“ ir pianistų Sonatos ir Roko Zubovų koncertas. Į jį galima nuvažiuoti autobusais. Autobusas nuo PLC pastato išvyks 1:30 val. p. p., o nuo Marquette Park bažnyčios – 1 val. p. p. (pakeliui sustos prie Brighton Park bažnyčios 1:30 val. p. p.) Kaina – 10 dol. Registracija: „Dovanėlėje“ (šeštadieniais ir sekmadieniais) arba tel.: 630-968-0184 (Rommas Kronas), jei važiuosite nuo PLC. Dėl kito autobuso skambinti Birutei Podienei tel.: 773-476-2655. Užsakius autobuse vietas prašome iš karto atsiskaityti.

◆Kovo 28–29 dienomis (šeštadienį ir sekmadienį) Jaunimo centro didžiojoje salėje vyks pavasarinė mugė, kurią rengia Jaunimo centras.

### IŠ ARTI IR TOLI...

◆Sekmadienį, kovo 8 d., 12 val. p. p. Dievo Apvaizdos lietuvių parapijos kultūros centre (25335 W. Nine Mile Rd., Southfield, MI 48033) rengiamas Vasario 16-tos ir Kovo 11-tos minėjimas. Minėjimas pradedamas šv. Mišiomis 10:30 val. r. parapijos bažnyčioje. Pagrindinis paskaitininkas – dr. Romualdas Kriaučiūnas. Minėjimo programoje – Vytauto V. Landsbergio filmas „Kai aš buvau partizanas“, dainuos merginų vokalinis ansamblis. Bus renkamos aukos JAV LB Krašto valdybai.



Romualdas Kriaučiūnas

◆Šeštadienį, kovo 21 d., 2 val. p. p. kviečiame į klasikinės muzikos koncertą Nekalto Prasadėjimo seserų sodyboje (600 Liberty Hwy., Putnam, CT 06260). Programą atliks smuikininkė Edita Orlinytė. Koncerto pelnas bus skirtas Neringos stovyklos veiklai paremti.

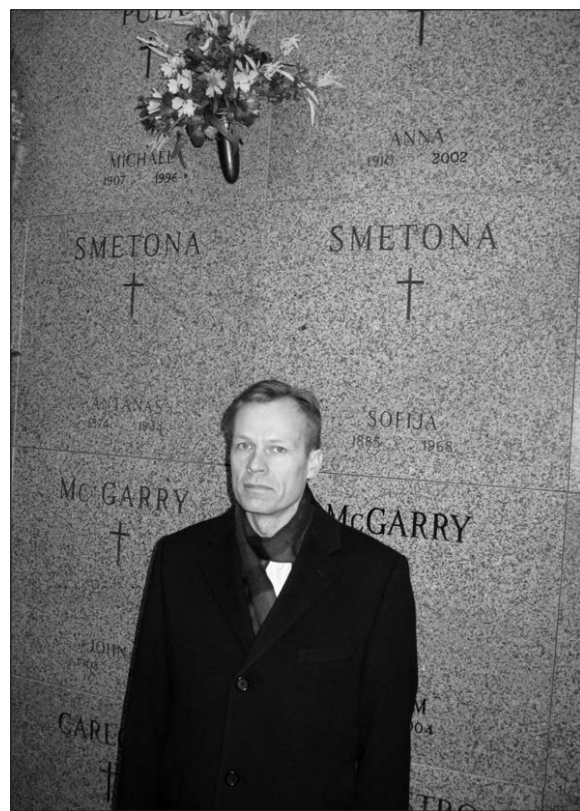
◆Birželio 5–7 dienomis Neringos stovyklavietė kviečia visus į kasmetinę talką. Apie atvykimą prašome pranešti el. paštu: vida@neringa.org

Vasario 21 d. Lietuvos Respublikos ambasadorius JAV Audrius Brūzga dalyvavo Lietuvos Valstybės atkūrimo dienos minėjime Cleveland, OH ir pagerbė Prezidento Antano Smetonos atminimą, aplankė jo kapą.

Lietuvių Bendruomenės organizuoto minėjimo dalyviai sulaukė sveikinimų iš senatoriaus G. Voinovich ir Cleveland miesto savivaldybės.

Nuotraukoje: LR ambasadorius Washington, DC Audrius Brūzga prie Antano Smetonos amžinosios poilsio vietos.

LR ambasada  
Washington, DC  
info ir nuotr.



### „Draugo“ knygynėlyje

## „Goths and Balts“

Mūsų skaitytojams Jūratė Rosalės pažįstama. Jos knygos „Goths and Balts“ sutiktuvės, vykusios Lietuvių dailės muziejuje, Lemont, sukėlė nemažą susidomėjimą. Šią Vydūno fondo išleistą knygą galite nusipirkti „Draugo“ knygynėlyje.

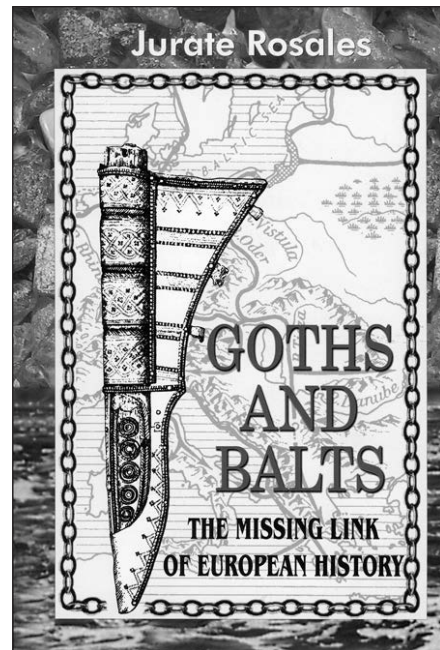
Jūratė Statkutė-Rosales – legendinė mūsų senosios kultūros tyrinėtoja. Gyvendama ispanų kultūros krašte, atkreipė dėmesį į baltų kalbos liekanas ispanų pavelde. Tai senųjų mūsų protėvių, nukeliavusių kadaise į Ispaniją, palikimas.

Šia knyga (o ir anksčiau išleistomis autorės knygomis) susidomėjo ir Lietuvos istorikai, lingvistai, mokslininkai. Patį autorė apie tai, kas bus toliau rašo: „Kaip viskas susiklostys ateityje, priklausys nuo to, kaip greitai Lietuvoje bus suprasta, kad pasaulyje yra dar daug dokumentų apie Lietuvos senovę, negu minima A. Šapokos istorijoje, kurioje priešmindauginei Lietuvai atstovauja tik žmogelis, įlipęs į medį medaus kopinėti, stumbro piešinėlis ir paaiškinimas apie naminius žalčius“.

Knygos kaina – 13 dol. Knygą galima įsigyti paštu, pridodant 10,25

proc. mokesčių, užsisakant IL valstijoje. Persiuntimo kaina – 5 dol. Persiunčiant daugiau knygų, už kiekvieną papildomai siunčiamą knygą – 2.5 dol. siuntimo mokesčiai. Prieš perkant prašome paskambinti administracijai tel. 773-585-9500.

Paruošė L. A.



„Draugo“ knygynėlio adresas: 4545 W. 63rd Street, Chicago, IL 60629  
Tel. pasiteiravimui: 773-585-9500

Jūrų šaulių kuopa „Klaipėda“ atsiuntė „Draugui“ 100 dol. auką. Esame labai dėkingi už paramą.

G. Daukanto jūrų šaulių kuopa paaukojo mūsų dienraščiui 100 dol. auką. Nuoširdžiai dėkojame, kad mus remiate.

Lietuvių Tauragės klubas paaukojo „Draugui“ 100 dol. auką. Labai ačiū už paramą.

Frances Pakalka, gyvenanti King of Prussia, PA, skaitys „Draugą“ dar vienerius metus. Skaitytoja dienraščio leidybai paremti paaukojo 50 dol. Labai ačiū.

Antanina Vailokaitis, gyvenanti Los Angeles, CA, pratęsdama metinę „Draugo“ prenumeratą paaukojo laikraščiui 50 dol. auką.

Clement A. Kucenas, gyvenantis Orange, CA, užsiprenumeravo „Draugą“ dar metams ir kartu paaukojo 50 dol. auką. Esame Jums labai dėkingi.